

ELŐFIZETÉS ÁRA:
 Egész évre 6 ft.
 Félévre 3 ft.
 Negyedévre 1 ft 50 kr

Bérmentellen levelek csak ismert közelektől fogadtatnak el.

Észlelték nem adatnak vissza.

Egyes szám ára 15 kr.

A nyilatkozat minden garmond sor díja 20 kr.

ZEMPLEN.

Társadalmi és irodalmi lap.

ZEMPLEN VARMEGYÉNEK HIVATALOS LAPJA.

MEGJELENIK MINDEN VASÁRNAP.

HÍRDETÉS DÍJA
 hivatalos hirdetéseknek:
 Minden szó után 1 kr.
 Azonfelül bélyeg 30 kr.

Petárdá nagyobb, avagy diszabattákkal vagy körrel ellátott hirdetésekért térmeték szerint minden négyzet centim. után 3 kr. számítottak.

Állandó hirdetéseknek kedvezmény nyújtatik.

Hirdetések és pénzküldemények a kiadóhivatalhoz intézendők.

Népkönyvtárak, olvasókörök.

Mindenki észreveheti, hogy a magyar nemzet és kormánya lázas tevékenységgel dolgozik egy művelt magyar állam kiépítésén. berendezésén.

A kormány mind nagyobb áldozatot fordít a közoktatásügyre. Előbb csak lassanként, imitt-amott, állított fel egy-egy állami népiskolát. Most a milleniumig egyszerre 400-nak föllállítását ígéri. A kisdé-
 óvás ügye országosan van szervezve, az ipariskolai, felsőbb nép- és polgári- és gimnáziumi oktatás tökéletesítésében nap-nap mellett újabb és újabb eszme merül fel. Az egyetemi kérdés elodázhatatlan. Tanító- és tanárképzés emelésére évenként újabb lépés tétetik. Megoldatott, ha nem teljesen korszerűleg is, a nemzet e napszámosságainak fizetésügye is. Az állam felemelte tanárok és a tanítók fizetését, rendezte az állami tisztviselők anyagi helyzetét.

A jelekből látjuk, hogy rendre veszi a többi társadalmi osztályok kérdésének elintézését. Segíteni fogja a papokat. Megkorrigálja a vármegyei életet. Lelket, rendet önt a községi életbe. Egyetlen nap nem mulik, hogy valami üdvöset nem tenne az ipar, a kereskedelem felvirágoztatásán. Az agrár-bajokra orvosságot keres, a munkáshelyzetet javítani törekszik, a nemzetiségi kérdést megoldani akarja.

Csak a vak nem látja, hogy a kormányban meg van a komoly, becsülettel igyekezet egy magyar nemzeti állam felvirágoztatásán. De a kormány mindent egymaga nem tehet. Sőt vannak oly dolgok, miknek létrehozását a társadalomra bízza.

Hogy csak néhány példát hozzak fel. Nem parancsolhatja meg a magyar kormány pl., hogy nemzeti nagyjainak a társadalom szobrot emeljen, hogy történelmi szent emlékeit kegyelje; az irodalmat, a művészetet pártolja. Ő legfeljebb annyit tehet, hogy

ezt a kegyeletet az iskolák a leendő polgárokbá beoltsák s később az a polgarban a külső anyagi körülmények között kultiválható legyen, — hanem mindenki keblében hordja a szent törekvést: a hazáért annyit tenni, amennyi tőle telik.

Vagy, hogy pusztán a cikkely címéről szóljak, a magyar állam kormánya nem tehet többet, minthogy bizonyos korig a leendő polgár iskolai oktatásáról gondoskodik, vagy azt ellenőrzi. De már micsoda oktalanság lenne a magyar kormánytól azt kívánni, hogy ő a felnőtt egyén szellemi és erkölcsi képzéséről gondoskodjék! Ő föltételezi, hogy az iskolázott lélek bírja az ösztönt a szellemi forrásokat felkeresni.

S valóban dicsérete azon buzgóság, hogy alig van egy kis város, ahol, az intelligens osztályokról nem szólva, a polgárok kaszinókat, könyvtárakat ne alapítottak volna.

Sok kifogásunk van ugyan ezen kisvárosi olvasókörök és könyvtárak tartalma és berendezése ellen, s egy más cikkelyben azt el is fogjuk mondani; de tény, hogy ezt mind a társadalom buzgósága alapította.

Azonban fáj az embernek a lelke, ha a falusi nép életét megfigyeli.

Itt a nép szíve és elméje, leszámítva néhány, főleg alföldi községeket, — majdnem egyedül a katedrálból táplálkozik.

Nem mondom én, hogy a prédikációk feleslegesek és haszontalanok lennének (mert magamról állíthatom, hogy sok üdvös mozgalmat a szószékből indítottam meg), de miután én részemről a katedrába nem vinném csak a morális kérdéseket: kérdem, csak a morális kérdések képezik-e ma az egyén boldogulásának feltételeit, amikor csak az okszerű földművelés terén is annyi fontos javítás történik?

Miből ismeri meg az egyszerű nép a társadalmi, a politikai kérdéseket, hogy fejlődik ki az ő tisztességes állampolgári ér-

zéke, ha ugyszólván naponként nem szuggeráltatik neki a jó, a szép, a nemes?

Sajnálom, ha valaki azt mondaná, hogy nincs szükség minden községben egy népkönyvtárra és olvasókörre, amikor látom ezt a szegény népet majdnem baromi módon élni le a tél napjait. Egy prédikáció vasárnap s aztán boldog együgyűségben tölti el egész hetét.

Hogy ki ő, mi neki a hivatása a magyar államban, arról semmit se tud. Várja az aratás áldását, hogy megfizethesse belőle adóját. Ennyit tud magyar polgári hivatásáról. Csak így lehet arra eset, hogy a jog és alkotmányos érzék mélyen szunnyad a köznépből, amit egy-egy képviselőválasztás igazol legjobban. Ez már azon társadalmi baj, melyet a kormány meg nem oldhat. A kormány nem oszthat ki könyveket, nem küldhet újságokat, nem buzdíthat olvasásra. De buzdíthatnak a lelkészek, tanítók, jegyzők. S én nem hiszem, hogy lenne felekezeti, amelyikre hátrányos volna, ha a nép a téli időszakot hasznos olvasás között tölthetné, — ha értelmesebb, felvilágosodottabb lenne.

A prédikációk csak a pálinkaivásról sem tudják elszoktatni a népet. Hiába prédikáljuk, hogy ez mennyire káros. A nép szükségét érzi a társas összejövetelnek. S ez ma a korcsma. A korcsmába pedig butykosok mellett szoktak társalogni. Az embernek ezt a társas lényű ösztönét föl kell használni az olvasókörök számára, ahol nem mérnek pálinkát. Az otthon órában pedig, a sok haszontalan gondolat elűzésére, könyvet kell adni a nép kezébe.

Mondják, hogy ez kivihetetlen. A kezdet nehéz, de mégis kivihető ez. Hisz helyiség van: az iskolák. Azok téiben megtartanak még az esteli órákra való melegeket is. Tehát még fűtésről se kell gondoskodni. Világítás, lapok, könyvek, ha 20—25 tagot megnyerünk, már beszerezhetők. Egy tag

TÁRCA.

Furfangos ész.

— Törvénytörés története. —

A Zemplén számára írta: Szini Péter.

A vizsgálóbíró ur megigazítja még egyszer fehér nyakkendőjét, mely fehér inge nyakán gond-
 dal van csokorba kötve, majd az íróasztal mellett gonyedó írónak int valamit, ki az intésre rakás irathalmazt hoz elő, melynek zöldes színe, durva minősége elarolja, hogy iroda számára készült Diósgyőrben.

A nagy toronyban féltizet kongat el az óra. A kihallgató terem ajtója előtt pislákolva alldogáló őt nagyon ásit, mint az unalomtól gyötört agárkutya. Ez ásitást figyelmeztetésül veszi a felalá sétálgató vizsgálóbíró s komor hangon megszólal:

— Vezesse elő a vádlottat!

Ásítózó, haragos atyánkfő hirtelen kifordul a teremből. Vastagtalpu csizmájának egyhangu kopogása felveri a kövel kirakott folyosónak csendjét. Eltűnik hátul a letartoztatottak befogadására szánt apró cellák között.

A vizsgálóbíró ezalatt hamar átfutja az ügyre vonatkozó iratokat. Megcsóválja fejét s nagyot hümmög, jelöl annak, hogy boszantó valami lesz az a következő tárgyalás.

Az ajtó megnyílik s az őt egy reszketően alázatos a körülményektől rémüldöző atyáfit tol be rajta, ki azt sem tudja, hol állítsa meg végig rancos csizmába bujtított lábait. Ősze-vissza lépked a terep padlózatán, mint a medve, midőn az olah tancolni tantja.

Vegre legalkalmasabbnak látja nekidölni hátul a nagy fekete kutyának, mely — meleg tavaszi nap levein — futetlen állapóban telezlik.

A vizsgálóbíró hirtelen komor tekintetűvet a kihallgatózó ábrázatára, mely tekervényes rancolatokkal van behasogatva különböző irányzatban. Ravasz, sunyi tekintetű szemek pislognak a jokora nagyságu orr felett, me y alatt sorszerű, tovig levágott bajuszszáak meredeznek, fedetlen hagyva a széles, harcászaru száját.

Darab ideig csend van a teremben, úgy, hogy akar a légydongás is halatszanék, ha ez impertinens jószág megjelenésével megtisztelni batorokodnék az igazság kutatásnak e borzalmas helyét. Majd egyet kohint a vizsgáló bíró s megáll a kályhát tamogató férfiú előtt, mint valami büntető kerub.

— Hát Fejszék Mihály! Tudja-e maga miért áll itt?

Az atyáfi egyet biccent zsirtól fénylő hajjal fedett fejével. Szemeiből, azokból az apró hunyori szemekből, gonosz furfang fénylik ki. Előbb egyet ránt jobb vállán, majd a balt igazítja helyre s így felel:

— Mán hogyne is tudnám, kérem alázattal,

Mért állok itt, mert hogy nincsen szék, a hová leüljek!

A komikus felelet szerfelett tetszett az írónaknak. B ledugta fejét a sötétzöld színű papírba s úgy engedett utat kitörő kedvének. De am annal jobban boszantotta a vizsgálóbíró.

— Maga kerülgeti a dolgot, Fejszék! Azt hiszi, hogy ravasz furfanggal kibújhatik a büntetés alól. Mondja: mit tud erről a gyujtogatásról?

— Hogy én la? Tisztelet, böcsület mindenkinek, de mar kereken kimondom, hogy épenségesen egy kommat sem tudok az egészsből.

— Nem-é? Még mindig tagad? Tanuk bizonyítják, hogy maga gyujtotta fel a Lajtos Mózes boglyáját!

— Bar is uram, de tagadásba teszem az érvényt, mert mivelhogy nem úgy keletkezett legyen a sor, a miképen elbeszélte.

— Nos hát hogyan? Épen azt akarom tudni! Mondjon el mindent!

— Hiszen ha már olyan kíváncsi rá a tekintetes ur, hát hadd mondok el hát, de előbb azt kérdem, hogy tetszik é ismerni azt a Lajtos Mózes?

— Én bizony nem ismerem! Honnan ismer-ném én!

— No hát akkor ne tessék beszélni, hogy így, meg úgy, mert az egy atkozott gazember, kinek ott kellett volna veszni a regimentnél, 14-ik huszárezred, 4-ik bataillon 1-ső cuggba Uj-Aradon.

Mi az ördögöt beszél? Hát ez a dologra tartozik?

fizet egy forintot. Ez éppen csekélység, csak éppen három liter pálinkánál kevesebbet kell egy tagnak évenként meginnia.

Micsoda hatalmas lendületet venne a népies irodalom, ez a mostoha ága az irodalomnak, — azt képzelni se lehet. Menyire javulna a közegészségügy, emelkednék a rend, a tisztaság iránt való érzék, a jog, az alkotmány, a nemzeti eszmék iránt való szeretet!

Azt mondják, a magyar paraszt vállain nyugszik a haza épülete. Milyen kinézése lesz a magyar államnak, ha az épület oszlopai meg nem felelnek az architektúra többi részének?

Vajha Zemplén községei megmozdulnának és ne csinálnának ebből felekezeti, de igazán nemzeti kérdést, — hogy ne kiáltottam legyen a pusztaságba.

Péter Mihály.

VÁRMEGYEI ÜGYEK.

A közigazgatási bizottság f. hó 7-én tartotta első rendes ülését ebben az évben. Napirend előtt az albizottságokat választották meg titkos szavazással. A választások eredménye következő:

1. A fegyelmi választmányba (a törvényhatósági közgyűlés által választott tagokból) rendes tagokul: Dókus József és Meczner Gyula, póttagokul: Mailáth József gf. Az állami közegekből rendes tagokul: Becske Bálint, Nemes Lajos, póttagul: Honsch Dezső.

2. Az erdőügyi bizottságba elnökül: Szerviczky Ödön, alelnökül: Meczner Gyula, tagul: Stépán Gábor.

3. Vármegyei pótadók és utóügyekben felszólaló küldöttségbe tagokul: Dókus József, Fejes István, Meczner Gyula és Stépán Gábor.

4. Gyámügyi felelősségi küldöttségbe rendes tagokul: Meczner Gyula, Fejes István, póttagul: Meczner Béla. Főispán ömeltósága által kinevezett rendes tagok; Dókus József, Stépán Gábor, póttag: Molnár Béla dr.

5. Másodfokú erdei kihágási bíróságba rendes tagokul: Dókus József, Fejes István, Mailáth József gf. és Meczner Gyula. Szakértőkül: Andrassy Sándor gf., Meczner Béla, Ullrich Vilmos és Baján Imre.

6. Fogházfelügyelői bizottságba rendes tagokul: Dókus Gyula és Meczner Gyula, póttagokul: Fejes István és Stépán Gábor.

7. Tanügyi és tanítói nyugdíjra ügyelő választmányba: Meczner Gyula és Szerviczky Ödön.

8. Kórházakat vizsgáló küldöttségbe: a) S.-A.-Ujhelybe: Fejes István és Szerviczky Ödön; — b) N.-Mihályi és Homonnai: Stépán Gábor és Vladár Emil; c) s-pataki főiskolához: Meczner Béla és Szekerák Kálmán.

9. A közegészségügyi bizottság kiegészítésül az 1876. évi XIV. t. c. 163. §-a alapján: Honsch Dezső és Szokolay Emil kir. főmérnökök, Buday Ákos gyógyszerész.

10. A törvényhatósági központi ipartanácsba rendes tagokul: Banóczy Kálmán és Schön Sándor, póttagokul: Behyna Miklós és Szöllösi Sándor.

11. Főispán ömeltósága által a börtönöket vizsgáló küldöttségekbe kinevezettek.

a) S.-A.-Ujhelybe: Fejes István és Meczner Gyula.

b) a sztrokai, szinnai, homonnai és gálszécsi járások részére: Molnár Béla dr.

c) a n.-mihályi és varannai járásokba: Vladár Emil.

d) a bodrogközi járásba: Mailáth József gf.

e) a tokaji járás részére: Szekerák Kálmán.

f) a szerencsi járás részére: Matolai Etele.

A másodfokú kihágási bíróságnak jelen volt tagjai a törvényben előírt esküt letették. Az alispán havi jelentéséből kiemeljük, hogy a múlt évi december hó folyamán útlevel nélkül kivándoroltak Amerikába; 112-en, visszajöttek 110-en. Zugiskolákat újabban sem találtak.

A felolvasott ministeri rendeletek közül minket, újhelyieket, különösen érdekel *Eötvös* Lőránd br. vall. és közokt. ügyi miniszternek az a leirata, melyben tudatja, hogy S.-A.-Ujhelyben állami felsőbb leányiskolát létesíteni (Beregszász, Lőcse, M.-Sziget és Kassa közelsége miatt, ahol ilyen leányiskolák már vannak) nem hajlandó, — nem zárkózik azonban el az áll. polgári leányiskola létesítésének eszméjéről, sőt azt megfontolás tárgyává ajánlja a közg. bizottság figyelmébe. — A kir. tanfelügyelő ezt az eszmét szintén ajánlotta, annyival is inkább, mert a felsőbb leányiskola lényegben alig különbözik a polgári leányiskolától és ha polgári leányiskolánk lesz, ezt az iskolát, a tanterv kibővítésével s a tanerők számának fokozásával a felsőbb leányiskola rangjára lehet majd emelni. — Főispánunk ömeltósága buzdította a közigazgatási bizottságot, hogy ne adja föl az állami felsőbb leányiskola létesítése érdekében elfoglalt álláspontját; írjon föl ebben az érdeken újlag is a miniszterhez, sőt az általános óhaj teljesítése: a felsőbb állami leányiskola létesítése érdekében gondoskodjék arról is, hogy küldöttség menjen a miniszterhez; ezen fölül, ha szükség mutatkoznék, meg kell kérni a vármegyének országos képviselőit, hogy ők is együttesen tegyenek lépéseket Zemplén teljesen elhanyagolt nőnevelésügyének felkarolása és a modern korigények színvonalára emelése iránt; mert — úgymond ömeltósága — az a szolgálat, amit ma serdültebb leánygyermekünk oktatása és kiképzése körül S.-A.-Ujhelyben az apácáknak úgynevezett »felsőbb leányiskolájára« teljesít, egyáltalában nem felel meg a hozzákötött várakozásnak. Rombolás, nem nevelés: amit ez az iskola mivel. Valóban megbotránkoztató, bűnös egy irányzat az, ami ott, az iskola falain belül, lábrakapott. . . . Szekerák Kálmán, rk. esperes-lelkész, közg. bizottsági tag, tisztelettel kéri ömeltóságát, hogy a bűnös irányzat alatt mit értett? Felvilágosítást kér. — Ömeltósága a főispán, megjegyyezze, hogy ebben a tárgyan vitát provokálni nem akar*, mire aztán a tárgyiratokat kiadták a kir. tanfelügyelőnek, hogy a közg. bizottság jövő havi ülésére a szóban levő ügyről újabb előterjesztést tegyen, — a ministeri leirat másolata pedig S.-A.-Ujhely város képviselő testületével közöltetni rendeltetett.

* Vitát provokálni mi sem akarunk; de mert élénken érezzük szükségét annak, hogy az apácák vezetésére bízott leányiskola reputációja a nyilvánosság előtt s megnyugtató módon tisztázzassék, a következő nyit kérdéseket intézzük az intézet ft. igazgatóságához.

Hírlik, hát mi igaz a dologból, hogy:

1. az egyházközponti törvényjavaslatok tárgyalása alkalmából az iskolába járó leánykákat, avval az intencióval, hogy a javaslatokból törvény ne legyen, napközben és az iskolában imádkoztatták? vagyis a t. nővérek ahelyett, hogy hivatásuk és fogadalmuk szerint kizárólag tanítással foglalkoznának, ráadásul még politizálnak is?

2. amikor a javaslatokból mégis törvény lett, — igaz-e, hogy a világtörténelemben a 30 éves háború kérdése nyíltan kijelentett olyan magyarázattal fejtettetett az apácák iskolájában, ami nemcsak a köztársadalom, de az állam békéje szempontjából sem hagyható figyelmen kívül?

3. igaz-e, hogy amig *Sachs* Jankórol, a német irodalomtörténetek erről a Hazaí Veray Jánosáról, német nyelven dicséretáradat zengedeznek, addig *Vörösmarty* Mihályról, a ma-

gyar nemzeti felébredés korszakának erről a hatalmas költőjéről, úgyszólván, semmi mondanivalója sincs az iskolának?

Végül talán felesleges is megjegyeznünk, hogy ezek a kérdések nem a mi kérdéseink, hanem kérdésekbe foglalt *hírek* a közönség köréből, — és hogy eszünk ágában sincs gázolni az intézet becsületében. Sőt ellenkezőleg. Módot és alkalmat nyújtunk egész jó indulattal az eszmék tisztázására és arra, hogy a nyilvánosság szőnyegére került kérdés az intézet ft. igazgatósága részéről adandó nyilatkozattal *közmegnyugásra* tisztáztassék, amint reméljük, hogy tisztáztatni is fog. Szek.

* Zemplén t. gazdaközönségének megnyugtatóására közöljük, hogy vármegyénk közg. bizottságának fentebb említett előterjesztésére már f. hó 9-én a következő sürgöny-válasz érkezett alispánunkhoz a földmivélsügyi minisztertől: »Sáros-megye területén szarvasmarhahúsvárt tartását és sziroki, valamint felső-tarcai járásokból szarvasmarhának szabad forgalomba vitelét ragadós tüdőb. elhurcolásának megakadályozása céljából megtiltottam. Zempléni határszélek különös gondos felügyeletére Sáros-megye alispánját táviratilag utasítottam.« — Ezt a ministeri rendeletet alkalmazkodás céljából f. hó 10-én vármegyénknek mind a 10 főszolgabírájával közölte az alispán. Szek.

— Hát hova tartozik? Ő ugyan jobban passzolna az akasztófára, neki legyek mondva, engedelmet kérek a mondásomért.

— Ne feleslegesen annyit össze-vissza, hiszen akkor itéletnapig se érünk a dolog végére? kiáltott rá a vizsgálóbíró, mire Fejszés nyugodt flegmával válaszolt:

— Nekem mindegy! Én ráérek, kérem alásson!

— De nekem nem mindegy, halija, mert rám egyéb dolog is vár. Hagyja el azt a sok sallangot, csak a száraz tényt beszélje el! Várjon csak, én felteszem a kérdést s maga feleljen röviden. Megértette?

— Az értés föl megértettem volna, hanem avval nem vagyok tisztába hogy. . .

— Ne tisztalkodjék most, hanem figyeljen! Ismerem én már magát, ki tudna beszélni egy püspököt. Nem értem, hogy tud férfiú léteére annyi bolondot összedarálni!

— Hát ha vétek a számmal, akkor hallgatok, könyörgöm! fortyant fel Fejszés a pirongatásra.

— Mondtam, hogy a kérdésre feleljen és ne komédiázzék a hatósággal. Feleljen: mi a neve?

— Mán hogy az enyém la? Hiszen tetszik mán tudni?!

— Megint bölcselekszik? Mondtam, hogy a kérdésre feleljen.

— Kérem Fejszés Mihály volnék szolgálatjára a tekézetes főbíró urnak, az apám keresztletett Mihálynak, mert hogy ükelmét is úgy hiv-

ták volt, meg még a keresztapám is Mihály volt, ha tetszett ismerni Karikás Mihályt. A vót az én keresztapám!

— Hagya a keresztapját, nincs itt arra semmi szükség. Hogy én kit ismerek és kit nem ismerek, az magára nem tartozik. Maga feleljen a kérdésre és ast mondja s punktum.

— Punktum! — kiált fel Fejszés Mihály.

— Hehehe! Hihih! tört ki a kacaj az irnokból, méltó boszujára a vizsgálóbírónak, ki vér-vörös lett a haragtól.

— Hát bolond maga, vagy részeg? fordult Fejszéshez. Mondtam már, hogy ne tréfálgasson mert aztán megkeserül! Azután meg az irnokot hordta le, hogy nevetésével komprommittálja a tárgyalás komolyságát s figyelmeztette, hogy igyekezzék megőrizni komolyságát, mert különben kénytelen lesz kikergetni a teremből.

— Hány éves maga? fordult ismét Fejszéshez.

— Annyi, mint a komám Sármany Estók. Egy esztendőben születünk instálom alázatosan. Ükeme vagy öt héttel lehet fiatalalabb, mert én áldozó-csütörtökön, ő meg zabaratás után, mikor az oroszok Pócsra szoktak menni bucsuzni, vagy mi, engedelmet kérek.

— Mit értek én e zagya beszédből? Megint hédáról-hódára tekergeti a dolgot? Hát én most citáljam be Sármany Estókot, megtudni tőle, hogy hány éves maga. Mi-i-i?

Olvastattak a vármegyei pótadó hátralékokról szerkesztett főpénztári kimutatások. A homonnai járás főszolgabíráját, minthogy az ő járásában egy fillér sem maradt befizetetlenül, ugyszintén a varannai járás főszolgabíráját, aki a központi alapokat megillető községi járandóságok behajtásában kellő buzgalmat fejtett ki, megdicsérte a közg. bizottság; ellenben a bodrogközi, a tokaji, a szerencsi és a gálszécsi járások főszolgabírái felhívtak, hogy záros határidő alatt a nagy összegekre rugó hátralékokat annyival is inkább hajtsák be, mert eredménytelenség esetén az ő költségeikre fog elrendeltetni a behajtás.

Sáros-vármegye közigazgatása nem fordítván kellő gondot arra, hogy a ragadós tüdőb. elhurcolás esett szarvasmarhák az egészséges marhaktól rendelet szerint elkülönítsenek, amiből aztán vármegyénknek marhatenyésztő gazdaközönségére is igen könnyen nagy vagyoni romlás háromolhat: sürgős felirat intéztetett a földmivélsügyi miniszterhez, hogy Sáros-vármegyének velünk szomszédos határszélén zárlatot állítsasson.* Minthogy pedig két szarvasmarha az eperjesi országos vásárról vármegyénk területére áthozott, intézkedés történt a tekintetben is, hogy mindazok az istállók, melyekben az a két szarvasmarha eddig megfordult, zárlat alá téteessenek.

Rimaszombathy Pál folyamodása, melyben kérte, hogy az o.-liszka révjog a községi volt urbéres közönség tulajdonául mondassék ki, mint olyan kérés, mely nem közigazgatási ultra tartozik, elutasított.

Szerviczky Ödön, kb. tag, szóba hozta, hogy B.-Szerdahelyen a községi halottkém teendőket a tanító teljesíti. Ez visszas és türethetetlen állapot, mert ily módon a ragadós betegségek csírát a tanító elhurcolhatja az iskolába a gyermek közé. Minthogy pedig az eset, t. i. hogy a tanító egyszerűen halottkém is, nem csak Szerdahely közönségében fordulhat elő: felhívtak a járások főszolgabírái, hogy a hasonló eseteket kinyomozván, azokról, a szóban levő visszasságok megszüntetése érdekében, még e hó folyamán jelentést tegyenek.

Az arvaszéknek múlt évi december havi tevékenységi kimutatása olvastatván föl, — mely szerint Karsa Ferenc 232, Spillenber Barna 321, Pekáry Gyula 317, Farkas Dezső 323, Polányi Gyula 439 és Klimó Menyhért úlnök 213 ügydarabot intézett el és dec. 31-én összesen csak 47 ügydarab maradt hátralékban: ez a szép eredmény örvendetes tudomásul vétetett és az arvaszéknek, főispánunk ömeltósága indítványára előismerés szavaztatott. Erről ugy az elnök, mint az előadó úlnökök jegyzőkönyvi kivonattal értesítettetni rendeltettek.

Nagy érdeket magában foglaló szóbeli indítványt tett Dókus Gyula főjegyző az iránt, hogy a

Folytatás a mellékleten.

gyar nemzeti felébredés korszakának erről a hatalmas költőjéről, úgyszólván, semmi mondanivalója sincs az iskolának?

Végül talán felesleges is megjegyeznünk, hogy ezek a kérdések nem a mi kérdéseink, hanem kérdésekbe foglalt *hírek* a közönség köréből, — és hogy eszünk ágában sincs gázolni az intézet becsületében. Sőt ellenkezőleg. Módot és alkalmat nyújtunk egész jó indulattal az eszmék tisztázására és arra, hogy a nyilvánosság szőnyegére került kérdés az intézet ft. igazgatósága részéről adandó nyilatkozattal *közmegnyugásra* tisztáztassék, amint reméljük, hogy tisztáztatni is fog. Szek.

* Zemplén t. gazdaközönségének megnyugtatóására közöljük, hogy vármegyénk közg. bizottságának fentebb említett előterjesztésére már f. hó 9-én a következő sürgöny-válasz érkezett alispánunkhoz a földmivélsügyi minisztertől: »Sáros-megye területén szarvasmarhahúsvárt tartását és sziroki, valamint felső-tarcai járásokból szarvasmarhának szabad forgalomba vitelét ragadós tüdőb. elhurcolásának megakadályozása céljából megtiltottam. Zempléni határszélek különös gondos felügyeletére Sáros-megye alispánját táviratilag utasítottam.« — Ezt a ministeri rendeletet alkalmazkodás céljából f. hó 10-én vármegyénknek mind a 10 főszolgabírájával közölte az alispán. Szek.

— Nem is jöhetne a most be, alásan könyörgöm, mert ugyancsak hasára esett a mulatás. Mondtam neki akkoriban is, mikor felvállalta azt a köhordást, hogy jobb lesz, ha felmond vele, mert majd megadja az árát. Hát meg is adta, mert egy nagy kö úgy megütötte a térdekalácsát, neki legyek mondva, hogy görbe bottal jár azóta, oszt ugy biceg, akár a vén Maris, a vályogvető cigány felesége, aki pulyakorában ficamította ki a lábát. . .

— Meddig tart még a prédikáció? fordért rá a vizsgálóbíró. — Kénytelen vagyok indítványozni, hogy orvosi megfigyelés alá vegyék magot, mert aligha meg nem bomlott az elméje. Az csak képtelenség, hogy józan észszel bíró ember ennyi bolondot összehordjon.

— Hiszen, instálom, egy betűig igaz, amit mondok. Tessék megkérdezni akár Sármany Estóktól, ő se fog hazugságba hagyni.

— Én itt nem Sármany Estókról beszélek, hanem azt kérdeztem kendtől, hány éves? Erre feleljen!

— Tudja a jó Isten! Sármany Estók komám jobban tudhatná, mert ő bibliás ember!

— Ha még egyszer előhozakodik azzal a Sármany Estókkal, mentem kikergettem innen kendet!

— Nem szölok hát no.

(Vége köv.)

közigazgatási bizottság irjon föl a belügyi kir. miniszterhez és kérje Zemplén vármegyének az első osztályú vármegyei törvényhatóságok közé leendő soroztatását. Első osztályú az olyan vármegye, melyben a lakosság száma meghaladja a 300,000-et. A mi vármegyénknél jelenlévő népessége, a legutóbb tartott népszámlálás szerint, 299,197, tehát 803 lélek hiány 300,000 volt. Az utolsó népszámlálás óta négy év telt el és a népességmozgalmakról szóló statisztika szerint lehet bizonyítani, hogy vármegyénk népessége ma felül haladja a 300,000-nyi főt 6-7000-el. — De hibás és a tényleges állapotnak meg nem felelő a vármegye terület-nagyságának kiszámítása is 6301,3 □ kilométerrel, mert abba nincsenek beleszámítva azok a községek, melyek Abauj-Torna-vármegyéből kebeleztettek át Zemplénbe. A létszám újabb felbecsülése és a terület-nagyság helyesbítése után Zemplén-vármegye az első osztályú vármegyék közé lenne helyezendő, amiből aztán joggal következnék, hogy ugy az állami javadalmazások kiosztásánál, mint az egyes tisztviselői és hivatalnokai állásokkal egybekötött fizetés-járandóságoknál a jelenlegi állapotoknál méltányosabb elbánásban részesítenék Zemplén-vármegyét. — Az indítványt közhelyességgel fogadták és a följírt elkészítésével s felszerelésével indítványozó főjegyzőt megbízták.

A sztrópkai járás főszolgabírája jelentette, hogy habár inség az ő járása területén még nem fenyeget, a közig. bizottság rendelkezéséhez képest a községi inséges bizottságok megalakította. Minthogy a főszolgabíró jelentésében nem említette az, hogy mindazokat a községi közegeket, akik a múlt évi aug. hónapban pusztított árvizek alkalmával nagy károsodást szenvedett lakosság érdekében nem fogantatottak a kárfelvételeket, felelősségre vonta volna, pedig annak idején erre is utasított, ebben az irányban szóló pótlólagos jelentésének benyújtására felhívták.

A közegészségügyi állapotok általában megnyugtatók. — Balesetek bekövetkezésének elhárítása céljából és a tisztí. főorvos indítványára foliartot intéztek a kereskedelemügyi kir. miniszterhez, hogy a vasuti utátjáróknál, mindazokon a közforgalmi vonalokon, hol a szekerkezelkedés élénk, a vasutak rámpáira (korlátfára) színesen világító lámpákat alkalmaztatni kegyeskedjék.

A kir. ügyész jelentése szerint a s.-a-ujhelyi kir. törvényszék kerületi börtönében a rab egészség kitünő. A múlt év folyamán a börtön-görvénynek és gumókórnak, ennek a két félelmetes betegségnek, csak egy esete fordult elő, ami a börtönhelyiségek célszerű átalakításán kívül főleg a kitünő orvosi kezelésnek, amiben *Löcherer* Lőrinc dr. börtön-orvos a beteg rabokat részesítette, tudandó be érdemül. Haláleset is csak egy volt a múlt egész esztendőben. A rab-iparnak 1894. évi tiszta jövedelme 862 ft 20 kr. volt, mely be is szállított az ujhelyi kir. adóhivatal pénztárába. — A múlt évi december; rablétszám volt 164, ebben elítelt: 140.

A kir. tanfelügyelő jelentette, hogy *N.-Mihály*-ban a kisdudovó intézet is államosítottván, most már az elemi népoktatásnak minden egyes ágazata *N.-Mihály*-ban állami intézményt képez, s elmondhatjuk, hogy vármegyénknél ebben, a kulturális fejlődés terén is igen szép előremenegetelt tanusító községében a népoktatás immár a kor színvonalán áll. Valóban nincs messze az idő, hogy, mint főispánunk óméltósága mondotta, ez a Nagy-Mihály testestül-lelkestül egy derék magyar várossá fogja magát kinőni. Csak arra kérte óméltósága a kir. tanfelügyelőt, hogy az iskola falain belül ne engedjen semminemű túlbuzgóságot ferde irányban haladni. (Egy főispáni látogatás alkalmával, valamelyik osztályában az iskolának, oly nagy számmal birkóztak a gyermekek, hogy az a mérközés egy-egy kis *Herschel*-nek való volt — *Szerk.*) — A Bodrogkereszturi állami elemi iskolának ünnepies megnyitása, mihelyest az alkalom utjából bizonyos elvi differenciák elhárítatnak, végbe fog menni. — *M.-Hotyka* ev. ref. szegény hitközségének iskolaépítés céljára 300 = háromszáz forintnyi segédelmet szavaztak meg a vármegyei köznevelődés alapjából.

A vármegyei kir. államépítészeti hivatal feje jelentette, hogy a hófúvásokból támadt és a közutaknak ugyszólván egész vonalára kiterjedt forgalmi akadályok elhárítottak. — Nagy örömet keltett a kereskedelemügyi kir. miniszter azon végleges elhatározásának publikálása, hogy t. i. a Nagy Magyar Álföldet átszóló új műút építéséhez megkivántató kőanyag termelése céljából vármegyénknél, és pedig *Tarozal* város határában, fog az állami közüző-bányatelep létesíttetni. Ez a közüző bánya, melynek vasuti építkezését, még e hó folyamán megkezdik, évente 80,000 köbméternyi zúzott követ fog termelni s a tekintetben is nagy jótétemény lesz vármegyénkre, hogy, mint a miniszter megígérte, vármegyénk közönsége évi közuti kavicsszükségletének egy részét, önköltségi árban, ami pedig az eddig volt árhoz viszonyítva 35-40%-nyi kedvezményt jelent, ebből a bányából fogja beszerezhetni. Hála érte mindazoknak, kik faradhatatlan közbenjárásukkal

vármegyénk számára ezt a jótéteményt is biztosították! — *Lónyay* Gabor nagybirtokosnak azért a szíveségeért, hogy utépítés céljára ujabban is 20 öl követ (cc. 150 ft. értéket) ajándékozott, jegyzőkönyvi köszönetet mondott a bizottság.

Az egyenes adók hátraléka volt 1894. dec. 31-én: 548,715 ft 58 kr., befolyt decemberben: 139,537 ft 72 kr. (most kevesebb, mint az 1893. évi decemberében, 11,675 ft 05 1/2 krral) — hadmentességi díjban kint maradt: 65,632 ft 01 1/2 kr.; befolyt: 7958 ft 61 1/2 kr. (itt az eredmény kedvezőbb 489 ft 99 1/2 krral). Az adóhivatalok rovan-csolása alkalmával megfelelő rendben találtak a pénztárakat.

Az ülés délutáni 12 1/2 órákor végződött.

A belügyi kir. miniszter nagyfontosságú rendelkezést intézett a hatóságokhoz a jegy beszerzése dolgában. Felhívta ugyanis a törvényhatóságok figyelmét arra, hogy a községi jegyvermek kitisztítása, rendbehozása, azután pedig kellő megtöltése iránt haladéktalanul intézkedjenek. Felhívta egyben a miniszter a hatóságokat, hogy a jegyet oly helyről szerezzék be, a hol a vizet a község szennybe nem fertőzi, mert az egészségre ártalmas, fertőzött víz megfagyás következtében is csak ritkán veszti el fertőző hatását. A jegybeszerzés körül tapasztalt mulasztásokat szigorúan büntetik.

A földművelésügyi kir. miniszter tudatja, hogy a mező- és erdőéri jelvényeket a községek bármely kir. adóhivatalnál beszerezhetik, egyúttal elrendelte, hogy a mezei rendőri kihágási ügyekről a községek külön iktató-könyveket vezessenek.

Hírek a nagyvilágból.

Királyunk dédunokája. Troppauból jelentik jan. 8-iki kelettel: Ma keresztelték meg *Seefrid* bárónénak, a magyar király öfelsege unokájának, csecsemő leányát, ki a kereszttségben *Mária Emilia* nevet nyert.

Albrecht főherceg rosszullete már majdnem teljesen megszűnt: orvosai tanácsára azonban még néhány napig a szobát nem fogja elhagyni.

Japán lapok azt a hírt közlik, hogy a koreai királyt meggyilkolták. Más hírek szerint a király görcsös rohamok miatt betegesen fekszik.

A japán-kínai háborúról ujabban csak annyit tudunk, hogy a japán sereg lassan, de biztosan nyomul előre *Peking* birodalmi főváros felé. A katonák rendkívül sokat szenvednek a rettenetes hidegtől.

Felső Olaszországban, mint Triesztből sürgönyözték, rengeteg nagy hóvihar volt.

Hírek az országból.

Királyunk öfelsege s leánya *Mária Valéria* főhercegnő most Budapesten laknak a királyi várpalotában. Kedden este a király s leánya megjelentek a m. kir. operaházban és a legnagyobb figyelemmel kísérték az előadást.

Az új kormány megalakításával, minthogy a *Khuen-Héderváry* gf. horvát bán kísérletei célhoz vezetőknél nem bizonyultak, *Bánffy* Dezső bárót, a képviselőház elnökét, bizta meg öfelsege a király. Valószínűnek látszik, hogy a *Bánffy-minisztérium* holnap, vagy holnapután megalakul és bemutatkozik az országgyűlés mindkét házának, *Bánffy* miniszterelnök egyszersmind belügyi miniszter is lesz. A volt miniszterek közül nem lépnek be az új kormányba: *Wekerle*, *Szilágyi*, *Andrássy* Gyula gf., *Hieronymi* és *Lukács* Béla. Belépnek *Festetics* gf., *Fehérváry* Géza br., *Eötvös* Lóránd báró és *Josippovics* horvát miniszter. Hír szerint új tagjai lesznek a kormánynak: *Tizza* Istvan kereskedelmi, *Lukács* Antal pénzügyi, *Czorda* Bódog igazságügyi, *Fóssika* Samu báró öfelsege személye körüli miniszter.

Ezredéves kiállítás. *Lukács* Béla, v. kereskedelemügyi miniszter, mint az országos bizottság elnöke, e napokban látogatást tett a kiállítás igazgatóságánál és ez alkalommal sajnálkozását fejezte ki a felett, hogy még mindig merülnek föl hírek és mozgalmak, melyek az ezredéves kiállítás elhalasztására céloznak. Ezekkel a hírekkel szemben a leghatározottabban kijelentette a miniszter, hogy *semmiféle ok sem forog jenn arra nézve, hogy az elhalasztás csak szóba is kerülhessen.*

A *Baross-szobor* alapja, az időközi katonák beszámításával, 94,278 ft volt a múlt év végén.

Lévay József, Borsod-vármegye alispánja, »hosszú, hű és buzgó szolgálata közben, valamint általában a közügyek és az *irodalom terén* szerzett kitünő érdemei elismerésül» öfelsegétől a harmadik osztályú vaskorona-rendet nyerte. A borsodi kedves barátainkat és atyánkfiait ért eme szép kitüntetéshez ösztönt gratulálunk!

A monarchia aranykiszlete. Az osztrák-magyar birodalom, eltekintve a forgalomban levő

bel- és külföldi arany-érmektől, ez idő szerint összesen 360 millió ft arany fölött rendelkezik. Ebből a készletből 78,402,214 ft 80 krnyi aranyérték a magyar központi állampénztárban van elhelyezve, amely pénztárt *Wekerle* dr. összesen 423 millió ft készpénzzel ad át pénzügyminiszter utódjának.

Szérum-telep. Szérum-telep még csak két helyen van eddig, Európában, t. i. Franciaországban és Németországban egy egy. A harmadik nálunk lesz Budapesten, mely ha megkezdí működését, nemcsak hogy könnyebben hozzáférhetővé teszi a differitiszt gyógyító csodaszert, de annak árát is tetemesen alább szállítja a mostaninál.

Színház.

Thália papjai és papnői, élükön *Dobó* Sándorral, a székesfehérvári és besztecerbányai állandó színházak direktorával, Egerből átrándultak Ujhelybe, hogy bemutassák jó szívből eredő áldozatukat az ujhelyi szerencsétlenül épült színház oltárán. Bizony szerencsétlen egy alkotmány is ez a mi színházunk. Arra van itt predestinálva minden társulat, hogy így télviz idején bukják, bármily igyekvő is különben. — Hideg van, bundában kellene ülni a színházban, ha nem fűtenének — *deficitre*. Kamcsatkai állapot! A nagyközség, már mint Ujhelynek érdemes képviselője, reszkirozhatna egy kis fat az ujhelyi hegyekből szubvenció címén és elszállíthatná ingyen a jól kihizlalt városi lovakkal a nemzeti köznevelődés érdemes apostolainak: a törekvő, de sovány direktornak. Teszik ezt ilyenkor még kisebb városok is, sőt pénzt is adnak raadásul. Mert a köznevelődés terén túlhaladott álláspontra: »Segíts magadon, az Isten is megsegít.« A legújabb korban különösen szép szokássá vált a köznevelődés oltárára áldozatokat hozni.

A *Dobó* társulata egy ízben már bemutatta magát az ujhelyi színház-látogató publikumnak. Partfogásra is talált, pedig téiben volt. Most — most, a mint az előleges színházi jelentés mondja, a vidéki színészet legkiválóbb és legintelligensbb elemeivel megrakodva tért vissza hű *Dobó* közénk. A múlt jó emlékeiből előlegezzük neki a bizalmat, sőt egy kis jó tanácscsal is szolgálunk, ha elfogadja.

Pro I.-mo: Ujhelyben a fősúly operet-előadásokra fektetendő. (ha a régiekre is.)

Pro II.-o: Az előadásokat csak rendkívüli esetekben kell megismételni (pl. a »Madame Sans Gène« megismételhető.)

Pro III.-o: Bálózó napokon új darabokat nem kell előadni.

Szerdán, folyó hó 9-én, premiére-darabul a *Kis alamusi*-t adták a népszínház repertóárjáról *Réthy* Linával (De Chateaux Renard) a cimszerpeben. A primadonna egy igen kedves teremtés; kellemes játékkal párosult, nem erős hanganyaggal, a melyekkel együtt a szív legeslegbensőbb hurjait is rezgésbe lehet hozni, — de csak egy kicsit. *Petrich* Agnes (Sarah), *Nemes* Gizella (Mary) *Hegyessy* Gyula (Tom) ügyeskedtek. *Lomniczy* Béla (Mac. Doland) megrekedt (t. i. a hangja).

Csütörtökön, f. hó 10-én, *Madame Sans Gène*: A *szökimondó asszony*ság került színre, erősen megteelt ház előtt, a közönség állandóan derült hangulata mellett. A darab briliáns ötletei és ravasz clown-i nagy hatással voltak a közönségre. Egy kellemes meleg légáramlás áradt szét a kissé hideg teremben. A közönség elejétől végig elismerő tapsokkal adózott *Daróczi* Ilka (Madame Sans Gène) alakításának. Igyekeztek ezt a hatást fokozni: *Németh*, *Lomniczy* és *Hegyessy*, utóbbi mint otrontói herceg. A hölgyekről nem is szölok! Egyet azonban bátor vagyok, teljes tisztelettel, megemlíteni kedves Madam Sans Gène, ha megengedi. A francia mosónék intelligens, finom teremtések. Bármily erős is a nagy Sardounak e színművében a pikantéria és sok a drasztikus vonás, ez csak látszólagos. A mosónét nem szabad *vishordó-asszony*nyá alacsonyítani. Tehát, ha még egyszer találkoznunk (reméljük direktor ur!) egy kissé sikkesebben, nemde, kedves Madam?

Pénteken, f. hó 11-én a *Dobsa* Lajos történeti színműve: *Hunyadi László halála* került színre, dacára annak, hogy *zónacéladás* volt. mégis üres ház előtt. *Daróczy* Ilka (Roanov Agnes), *Frank* Ödön (V. László) és *Lomniczy* megálltak helyüket és derekasan iparkodtak *melegséget* önteni alakításukba. Hogy ez nem sikerült (hogy is sikerült volna, mikor szegények majd megfagytak!) nem rajtuk mult. A karzat sokat és sűrűn tapsolt. S. J.

Külömfélék.

(A király adományai.) Öfelsege a király, kabinetirodaja utján, *Janovics* Szilveszter szt.-olykai, *Fődeles* Janos tapolyai, *Szoták* József laski és *Petravovics* Elek kis-brezsnycizai gk. lelkészeknek egyenkint 30-30 frtnyi, — továbbá *Valyo*.

csik Sándor tussai, Orlik András hazsinai, Spányik Lajos mogyoroskai, Wurm Bertalan kiszei és Roszkos János velyopoljai tanítóknak 15-15 ftnyi kegyes adományt küldött.

(Kinevezés.) Gyulai Sándor, polgári iskolai tanképesítő vizsgálatot tett nagymihályi állami elemi iskolai rendes tanító, lapunknak is egyik derék munkatársa, a homonnai középkereskedelmi iskolával kapcsolatos polgári iskolához segédtanárná neveztetett ki. — Gratulálunk!

(Közvacsora.) A tüzoltó egyesület javára, a vármegye székháza termeiben rendezett közvacsora tegnap zajlott le, az előkészületek után itélve, fényes sikerrel. Részletes tudósítást erről a mulatságról lapunk jövő számában hozunk.

(Időjárás.) A Bodrogközről írják nekünk: Az erős havazás után olvadni kezd, ezért a Bodrog jegén még ma sem lehet szekérral átmenni. Csodálatos! Az újév hajnalán az hittük, itt a végétélet. Az eperjeszögi ispánt (W. Józsefet) béresei a hó alá temetett tisztai lakásból lapatokkal bányászták ki. Kiasók és kiásottak szemében a vizontlátás örömkönyűje ragyogott, mert egy álló napig úgy történt a dolog, hogy az ispán ur a kémenyén át kiabálta ki a rendeleteket; a gránáriom kulcsát a kémenyén át madzag-telegráfon adogálta ki, az ispán ur, aki most hó-alaguton sétálgat a tisztalaktól a gránáriomig — meg vissza.

(Batyubál.) Az újhelyi önkéntes tüzoltó egyesület működő tagjainak folyó hó 26-án tartandó mulatságára szóló s már kiadott meghívó így hangzik: *Meghívó a s. a. újhelyi önkéntes tüzoltó egyesület javára 1895. évi január hó 26-án a városi színházban tartandó tüzoltó batyu-bálra.* Az egyesületnevében: Juhász Jenő főparancsnok, Schön Miksa helyettes főparancsnok, Szöllösi Sándor alparancsnok, Hlavathy Elek titkár, Valkovszki Elek pénztáros, Vadász Antal, Cseley Elemér, Főző József, Harcsa Géza, Dobi Gyula, Frisch Herman Schusztér István, Klein Artur, Róth Samu, Réday Lajos, László Henrik, Szöllösi Endre; Szkrak Nándor, Pekary Lajos, Sóos József, Bettelheim Sándor, Szabó Perenc, Szabó Mihály, Kulcsár János, Rahlóvicz Gyula rendezők. Kérdete 8 óraker. Családjegy 1 ft személyjegy 2 ft Erkelypaholy 4 ft oldal-paholy 3 ft. Felülvezetések közönnettel fogadtatnak és nyilvánosan nyugtáztatnak. Jegyek előre válthatók Szentgyörgyi Vilmos ur üzletében és este a pénztárnál. A résztvenni ohajtó t. családok felkéretnek, hogy az étel nemüket fenti napon d. u. 3 óratól este 5 óráig a színház termében adni sziveskedjenek.

(Főuri esküvő.) *Hadik-Barkóczy* Endre, cs. és kir. kamarás, országos képviselő, Budapesten, a papnevelő intézet kápolnájában, folyó hó 8-án esküdött örök hűséget *Zichy Kláry* grófnőnek, néh. *Zichy Rezső* gróf legfihatalabb leányának. Az ifju part *Bubics* Zsigmond, kassai püspök eskette, Szép beszede mindenkit meghatótt. Esküvő után a lakodalmos menet az Andrássy-uti *Zichy*-palotába hajtatott reggelire, honnan a boldog pár *Hadik-Barkóczy* Endre gróf zempléni birtokára, Tavarnára utazott.

(Csendőr-szárnyparancsnokság.) Jó forráshól vett értesülésünk szerint a csendőr-szárnyparancsnokság, Ungvárról Újhelybe fog közelebb athelyeztetni, minthogy az újabb beosztás következtén Újhely természetesebb középpontja a szakasz- és őrparancsnokságoknak, mint lenne Ungvár.

(Elviszik a honvédeket.) Fentartással közöljük a tiszti körökből szivárgó, szerintünk igen is kétséges hírt, hogy magasabb katonai körökben, a csapattestek helyesebb beosztása érdekében, megérlelődött volna az a terv, hogy az Újhelyben állomásozó honvédszászlóalj, Kassára vagy Miskolcra fogják áthelyezni.

(A hóvihár.) mely új év estéjén támadt és kevés megszakítással három napig tartott, a közforgalomban nagy akadályokat okozott, így a miskolc-gerendai államut 54-55. km. között, V.-Újfalu határában, az úgynevezett Kékdombon, továbbá Olasz község felső végén is, a hol csak közmunkaerővel lehetett a hófúvásokat elhárítani és a közlekedést megnyitni. A 72-76 kmtr. között, vagyis az u. n. melég forrástól az Újhelyig húzódó utszakoszon, keletkezett hófúvásokat is csak a S.-A.-Újhelyből, V.-Ardóról és Károlyfalváról kirendelt közmunkaerővel tudták eltakarítani. Dícséret és előismeret illeti meg a kir. államépítészeti hivatalt s alárendelt közegeit, mert a közforgalmi akadályok elhárítása körül ugyiszólván emberfeletti munkát végeztek.

(Esküvő.) *Kiss Géza* dr., pénzügyi fogalmazó, tegnap esküdött örök hűséget *Szolyár Etelka* kisasszonynak, özv. *Szolyár Jánosné* volt pénzügyi titkár kedves és szép leányának.

(A s. a. újhelyi izr. nőegyesület) f. hó 8-án megtartott vál. ülésén elhatározta, hogy az egyesület tíz évi fennállásának öröme, egyszersmind a helybeli szegénysorsuak és nyomorban sínlődők segélyezésére, február hó közepén jubiláris táncmulatságot rendez. — Örömmel jelezzük e jótékony egyesületnek jelen mozgalmát s reméljük, hogy a rendezésébe olyanokat fog beválasztani, kik nem az egyéni, de a jótékony cél érdekeit fogják

szívükön viselni, s ez esetben előre is jelezhetjük, hogy fíradozásukat siker fogja koronázni. *Btt.*

(Fényes esküvő) volt e hó 8-án Radon, *Meczner* Béla nagybirtokos uri házában, kedves leányának, Annának, négyesi *Szepessy* Kálmánnal történt egybekelése alkalmából. Az esketést *Komjáthy Gábor*, szentesi ev. ref. lelkes végzte. A fényes esküvőn jelen voltak a családnak *Zemplén*, *Szabolcs*, *Borsod* és *Abauj-vármegyéből* való rokonai és jó barátai. Az örömszülőkön *Meczner Bélán* és nején *Miklós Lujzán* kívül hat nyoszolyó asszony, ugymint: *Miklós Béláné*, *Csoma Istvánné*, *Ragályi Béláné*, *Barthos Józsefné*, *Szepessy Zsigáné*, *Miklós Lászlóné* és *Csoma Józsefné*; nyoszolyó leányok voltak: *Meczner Sarolta*, *Meczner Mariska*, *Csoma Mariska*, *Csoma Sárika*, *Szerdahelyi Adrienne*, *Szentimrey Juliska*, *Láczay Irén*, *Szathmáry Királyi Ida* és *Téglássy Boro*. — Nasznagyok voltak: *Meczner József*, *Szepessy Zsigmond*, *Szepessy Péter*, *Csoma István*, *Bencsik István*, *Miklós László* és *Szepessy István* — Vőfélyek voltak: *Bernáth Aladár*, *Bárczay László*, ifj. *Meczner Gyula*, *Dombay Kálmán*, *Gortvay Aladár*, *Barthos István*, *Martin Iván* hadnagy, *Hellebronth Gusztáv* főhadnagy, *Evva Ödön*, *Pilissy Nándor*, *Nadányi Pál* és *Téglássy József* ifj. — A vendégek sorában ott lattuk: *Cronnenbold Ferdinánd* altábornagyot, *Rozenzweig báró* ezredest, *Dókus Lászlót* nejevel, *Szerdahelyi Vincét* nejevel, *Láczay Lászlónét*, *Szerviczky Ödönt* nejevel, *Meczner Gyulát* nejevel, ezenkívül ott voltak, *Sennyey István* báró, *Locherer Lőrinc* dr., *Miklós Béla*, *Barthos József*, *Pilissy Ferdinánd*, *Téglássy József* id., *Kun Zoltán* dr., *Ferdinánd Gyula*, *Szentimrey Gyula* és neje, *Ólbey János*, *Wischn József*, *Kemechey László*, *Csoma József*, *Nemes Sándor*, *Pilissy László* és többen. — Esküvő után a fényes társaság kifogyhatatlan jókedvben mulatott másnap délig, amikor a *Miskolcra* utazó fiatal párt 32 feldíszített szánon, közte több négyes fogattal a szomotori állomásra kísérte. A násznép egyrésze a fiatalokkal szintén elutazott. Tartós boldogságot kívánunk!

(Szegények jötevője.) *Almássy Kálmán* gf., nagybirtokos, mint lapunknak írják, *Garany* község részére 2400 ftos alapítványt tett, hogy annak évi kamatai *Garany* község szegényei között kiosztassanak. A nemesszívű főurnak az emberszerető cselekedete dícséretre nem szorult. Vajha a szép példa nagybirtokos főurnak körében mennél több követőre találja!

(Takács János) kávé és sörcsarnok-tulajdonos e helyen kívánja a színházat látogató nagyrédmű közönséget értesíteni, hogy előadás után jó magyar konyhajából kikerült frissen sült ételekkel és frissen csapolt kitunó sörrel várja. — Minden másodnap zeneeste is van.

(Amerikából megértek.) *V. F. a.* bereckii és *Bartus J.* lukai lakosok négy évi távollét után Észak-Amerikából hazavitorláztak, tapasztalatokkal ugyan gazdagon, de az ott rosszrafordult kereset miatt minél kevesebb pénzzel. Kettőjüknek, mint tudósítónk előttük maguk beszéltek az elvesztett négy esztendőn kívül az oda és visszautazás négy cimeres ökrük árba került és így megtanulták azt, hogy mégis csak *„legjobb otthon”*. *Mózsás András* uram ezt a 400 ft tandíjat soknak találta és mikor jókedvében volt így nyilatkozott: „ha ez a két atyafi azt a tenger sok pénzt a pesti uraknak adta volna tandíjba, olyan fiskálist csináltak volna belőlük, hogy abból urasan megélhetnének most dolog nélkül.” *r. l.*

(Nyalánk betörő.) Akár falánk címet is adhattunk volna annak a gazdációnak, aki az új helyi vaspálya-állomásnak I. és II.-od osztályú étkezőjébe f. hó 9 én, éjnek idején, az egyik ablak beverése után behatolt, — mert hideg sülték, sódar, déli-gyümölcs, cukorkák és néhány üveg deszert boron kívül egyebet meg nem dézsmált, sem semmit el nem vitt az étkezőben talált értékes tárgyak közül. Így persze bajos lesz az ipszére akadni.

(A »Zemplén« fekete táblája.) Tisztelettel kérjük a városi főbíró urat, ne sajnálja a színház utcából, legalább a színház nagy ajtaja előtt, az ott lustálkodó hó-garmadák elhárítását. Ennyi figyelmet, ha többet nem, talán csak megérdemel *Thália*, ki a városnak naponként igen magas helypénzt fizet. — *Többen.*

(Betörés.) Özvegy *Kántor Mihályné* a. bereckii lakos kamaráját ismeretlen tettesek a napokban éjjel feltörték, s onnan zsirt, fonalat stb. tetemes mennyiségben elraboltak. A m. kir. csendőrség napok óta raziát tart a környékbeli fíradó-nevezetiség közt, mert a gyanu ezeket terheli. *r. l.*

(Magyar énekszó a templomban.) Szécs-Kereszturból írják nekünk: Örvendetes ujságot jelenthetek a »Zemplén« t. olvasóinak, azt, t. i., hogy az első magyar énekszó felhangzott a szécs-kereszturi gk. templomban. Folyó évi januárban, a gör. kat. karácsony első napján, Szécs-Keresztur gör. kat. hitközségének magyar érzelmű kántora, hogy a karácsony szent ünnepén az istentisztelet ünnepeit és magasztosságát annál inkább fokozza, magyar szövegű énekkel zárta be a szent

misét. Adja Isten, hogy rövid idő múlva nálunk is, mint hazánk összes gk. templomaiban is, magyar nyelven végeztessék az istentisztelet. *r. l.*

(Engedelem gyűjtésre.) A zemplén-butkai izraelita hitközségnek megengedte a belügyminister, hogy templomuk felépítése céljára az ország területén három hónapon át könyörületos adományokat gyűjtethessenek.

(Jóváhagyott alapszabályok) A tokaji izr. »Chewra-Cadischa« egyesület alapszabályait a belügyi kir. minister jóváhagyta.

(Kritikus napok 1895-ben.) *Falb* Rudolf, német időjós, a következőleg állította egybe 1895-re az ő elmaradhatatlan (?) kritikus napjait. Első rangú kritikus napunk *11* lesz és pedig: január *11*, február *9*, március *11*, március *26*, április *9*, július *22*, augusztus *20*, szeptember *18* és október *18*. — Másodrangú kritikus nap lesz *nyolc*: február *24*, április *25*, május *9*, június *22*, október *14*, november *2* és *6*, december *31*. — Harmadrangú kritikus nap *hét*: január *25*, május *24*, június *7*, július *7*, augusztus *5*, december *2* és *16*, így tehát összesen *25* kritikus nap lesz ebben az évben. Jólátat *Falb* ur egy kis brosúra alakjában tette közzé, kommentárral kísérvé, melyben elmondja, hogy a jelzett napokon földrengés, vízaradás, villámcsapások, jégverés és más hasonló kellemes meglepetésre lehet elkészülve a hívők világa.

(Együnk almát.) Az almaevés, különösen közvetlenül a lefekvés előtt, nagyon jó szer az egészség fontartására. Az alma nemcsak kitünő táplálóanyag, hanem egyike a legkiválóbb dietetikus szereknek és megemészthető összeköttetésében több foszforsavat tartalmaz, mint a föld barmely más növényterménye. Élvezetes, különösen lefekvés előtt: *1.* előnyös hatással van az agyra, *2.* működésbe hozza a májat, *3.* nyugalmas álmat okoz, *4.* dezinficiálja a szájüreget szagát, *5.* megköti a gyomor fölösleges savaikat, *6.* paralizálja a hámorhoidális (aranyeres) zavarokat, *7.* előmozdítja a vesék működését, *8.* ennek folytán megakadályozza a köképződést, *9.* véd az emésztéssel járó bajok ellen és *10.* a nyálkabantalmak ellen.

(Utazó felügyelők kerestetnek) az »Első biztosító intézet katonai szolgálat esetére József főherceg védnöksége alatt m. szövetség« részére. Az eddigi foglalkozást feltüntető és fényképpel ellátott ajánlatok f. é. január 25-ig nyújtandók be nevezett igazgatósághoz. (Budapest, Erzsébet-ter 1-ső szám.)

(Időjóslat január 13-ára.) *Borus, fagy* később csapadék.

Több oldalról kérdés intéztetvén hozzánk aziránt, hogy a »Zemplén« 25 éves fenállásának emlékére kiadott ünnepi számban megjelent fényképek metszett formáit (cliche) mily árban lennének hajlandók az illető íróknak tulajdonába bocsátani; tisztelettel tudomásul adjuk, hogy a cliche-k darabonként 2 ft azaz két ftjával (beleértve a posta-portót is) és így saját árban, az illető megrendelőknek átszolgáltatjuk. Az így begyűlendő összegekről is az ősmert jótékony cél javára nyilvánosan számolni fogunk.

A »Zemplén« kiadóhivatala.

Irodalom.

A »Zemplén« ünnepi számaiért e hét folyamán hozzánk beérkezett összegek kimutatása: *Klein Nándor* Csörgöröl *50* ft, *Bányász Ödön* Kövesdről *2* ft, *Székelly Albert* dr. Sümegről *1* ft, *Singer Bernát* dr. Tapolca *1* ft *50* kr., *Mathiász József N. Mihály* *2* ft *50* kr., *Haraszthy Miklós* Homonna *2* ft *50* kr., *Ewa Ödön* Újhely *50* kr., *Orosz Géza* Kassa *50* kr., *Alexander Vilmos* Újhely *50* kr., *Fuks N. Újhely* *1* ft, *Báizsy Ede*, *O.-Liszka* *50* kr., *Hönsch Dezső* Újhely *50* kr., *Locherer Lőrinc* dr. Újhely *1* ft, *Hlavathy József* Újhely *50* kr., *Major Ilona* *50* kr., *Zambó János* Kis-Kun Halas *1* ft, *Lóvy Adolf* Újhely *50* kr., *Lónyay Gábor* Deregnő *5* ft, *Kálniczky Géza* dr. Tornallya *1* ft, *Exner Kornél* dr. Bpest *1* ft, *Sándor Lajos* Bpest *50* kr., *Lehoczky Sándor* Kassa *50* kr., *Cserép József* dr. Arad *50* kr., *Vass József* Újhely *50* kr., *Kozma Etel* *50* kr., *Polányi Gyula* Újhely *50* kr., *Csákó Imre* Újhely *50* kr., *Haraszthy József* Szinna *1* ft, *Hesz János* Holics *1* ft, *S. Nagy Lajos* *1* ft *50* kr., és *Hudák Endre* T.-Szent-Márton *50* kr. *Deutsch József* Bpest. *50* kr.

II. Köszlemény: *81* ft *50* kr.

I. Köszlemény: *43* ft *00* kr.

Összesen: *124* ft *50* kr.

S.-A.-Újhely 1895. jan. 12.

A »Zemplén« kiadóhivatala.

Tanulók Lapja. Gyermekekkel bőven el van látva irodalmunk, de a serdülő ifjuságnak, a középiskolai tanulóknak nem igen volt eddig közlőnyük. Ezt pótolja a »Tanulók Lapja«, melyet *Rupp Kornél* dr. tanár szerkeszt nagy gondal és pedagógiai ismerettel. Különösen kiemelendő e lapnál, hogy nem csak könnyű szórakoztató olvasmányokat közöl, de hasznos utmutással is szolgál a tanuló ifjuságnak, úgy hogy

a tanuló az iskolai életre és tanulmányainak sikeres folytatására nézve kap tanácsokat a legjobb szakembertől. E mellett közöl tudósításokat a tanuló iskolai életéről. A Tanulók-Lapja a Kosmos műintézeténél (VI. Aradi-utca 8) jelenik meg, és megrendelhető évenként 1 forintért.

A harmadik. Benedek Elek Magyar Mese- és Mondavilágából, ez öt kötetre tervezett mesekönyvből a 20. és 21. füzetet kaptuk egyszerre. Amabban véget ér a második kötet, mely már külön is kapható s kezdődik a harmadik kötet egy rendkívül bájos mesével, a Szép Miklós-ról, mely igazi remeke a meseköltésnek. Mesék és helyi mondák váltakoznak a két füzetben is, mind művészi formában megírva. Már szinte fölösleges ajánlanunk a szülőknek és tanítóknak, hogy e könyvet megszerezzék. A Magyar Mese- és Mondavilág-ról ma már egy hangu a vélemény; ez a legszebb, legbecesebb ifjúsági könyv. A Magyar Mese- és Mondavilág még mindig megrendelhető az első füzetűl kezdve a kiadó Athenaeumnál. Egy füzet ára 25 kr. 10 füzet 2 ft 50 kr., első és 2-ik kötet ára 3-3 ft, pompás díszkötésben egy-egy kötetben százal több pompás illusztrációval.

Felhívás megrendelésre. A midőn szerencsém van tisztelettel tudatni, hogy 1879-1880. kiadásomban megjelent három kötetű díszmű *„A föld és népei”* (Hellwald Frigyes nyomán átdolgozták dr. Toldy Kázló és György Aladár.) teljesen elfogyott és egy újabb kiadás szüksége merült fel. *„A Föld és Népei”* írásával és sajtó alá rendezésével György Aladár urat bízta meg, ki tekintettel az utolsó évtizedekben nagy lendületet vett földrajzi irodalom- és a tömördek nevezetes felfedezési utazásokra, melyek következtében a régi kiadás megjelenése óta mindenütt, de különösen Afrikára vonatkozólag egészen átalakult ismereteink; az új kiadást nem javítva és bővítve, hanem egészen újra írta, úgy, hogy a jelenlegi mű egészen új munkának tekinthető. — Ez okból, a tisztelettel alulírott kiadó, a kiállítását illetőleg lényeges átalakításokat tettem s a művet s régebbinél sokkal nagyobb terjedelemben és a modern technika vívmányai segítségével gondos kivitelű képekkel gazdagon díszítve adom ki. — A György Aladár ur által újra írt *„Föld és Népei”* című vállalatnak első vaskos öteté, mely Amerikának leírását foglalja magában, már megjelent, és egyszerre is (akár füzve, akár kötve,) és 20 füzetben is kapható. Gondoskodtam arról, hogy a többi kötetek is gyorsan kövessék az első és az egész vállalat legkésőbb két év múlva készen legyen. A második kötet, mely Afrikáról szól, már sajtó alatt van, A harmadik kötetben Ázsia és Ausztrália leírása lesz, a negyedik Európáról fog szólni, s az ötödik (befejező) kizárólag Magyarország ismertetésének lesz szentelve. — Az egész mű körülbelül 350 nagy alaku nyolcadrétű ívre fog terjedni s díszítésül 60 pompás színnyomatú kép és térkép, 90-100 műmelléklet és közel 1000 a szöveg közé nyomott szép kivitelű kép fog szolgálni. Hogy e nagy művet, mely bármely könyvtárnak díszére szolgálhat, bárki könnyen megszerezhesse, füzetekben is szállítom és pedig úgy, hogy havonként három-három 4 nagy nyolcadrétű ívet tartalmazó füzetet adok ki. Az egész mű 90 füzetre fog terjedni; egy-egy füzet ár csak 30 kr. Megrendeléseket elfogad minden hazai könyvkereskedés és könyvtár. Méhner Vilmos, könyvkiadó (Budapest, IV. Papnövelde-utca 8. sz. a).

A legszellemesebb lap a „Fővárosi lapok”. De hái ezt egyáltalán nem is lehet csodálni. Az új szerkesztője, *Parizsolt Kálmán*, maga köré gyűjtve a mai magyar irodalomnak ugyszólván minden számottevő munkáját, nap nap után olyan lapot ad a közönségnek kezébe, mely újabb és újabb meglepetéseket szerez, érdekes irodalmi és politikai csemegékkel látja el a lapot, a legteljesebb francia leleményességgel, anélkül, hogy a nemzeti talajt kieresztené a lába alól s anélkül, hogy nemzeti jellegét elvesztené a lap. A „Fővárosi Lapok” újjáalakításának rövid ideje alatt is, december 16-ika óta, mióta terjedelme politikai tartalommal is meg bővült, teljesen kiérdemelte azt a címet, melyet adott neki: az ötlek újsága címét. A lap teljesen új nyomokon halad s szerkesztősége, összetöbörözve a magyar írók legjelesebbjeiből — nap nap után újabb kellemes és érdekes meglepetéseket szerez az olvasóknak, úgy, hogy a magyar hírlapirodalom valóságos diadonját érheti ebben a lapban, mely az első igazán modern előkelő magyar újság. — Ára egész évre: 14 ft. Megjelenik mindennap, hétfőn és ünnep után is.

Egyesületi élet. Nyilvános nyugtató.

Klein Nándor nagybirtokos urtól a magyar nyelvet és népnevelést Zemplén-vármegyében terjesztő egyesület részére általa tett 200 ft = kétszáz ftnyi alapítványi összeget, — ugyszintén ft. *Miklóssy István* s. a. -ujhelyi gk. lelkész-plébános urtól ugyanarra a célra s általa tett 100 ftos alapítványának első részletétől fizetett 10 ft — tíz forintot az egyesület pénztárába bevételeztem.

S. A. -Ujhely 1895. jan. 10-én
Dókus Gyula s. k., egyesületi h. pénztáros.

A közönség köréből.

— Alak és tartalomért a beküldő felelős. — *Grozócz*, 1894. jan. 4-én.

Tek. szerkesztő úr!

Mindnyájan ismerjük a nyul és a csiga meséjét, amidőn az utóbbi cammogva is előbb ért a célhoz gyorslabu vetélytársánál. Ez régen történt, amikor még nem egzisztált a m. kir. posta, vagy talán még az írás mestersége sem vala elterjedve a földön.

S ezt a kis mesét a m. kir. posta mult évi december hó 30-tól f. é. január 1-ig valódi cselekmény alakjában reprodukálta. A nyul egy expresse-levél volt (általam Homonnán feladva), a csiga: üzenet volt egy göröginyei paraszt ember által, a cél pedig: *H. . . Pál* — Mező-Laborcz.

A csiga egy teljes napi főt adott a nyulnak! Dec. 30-án a déli vonattal indult az *expresse*, egy nappal később a paraszt. Ez utóbbi (vagyis a csiga) zónázva utazott: egy 15 kros billétát váltva Radványig, ott pihent, s a következő vonattal, ugyancsak 15 kros billétával, M.-Laborczig. Am a nyul, okulván mesebeli elődje példáján, pihenés nélkül vágatott a m.-laborczi posta hivatalig, de — oh fátum! — ott már elnyomta a buzgóság, s pihenésre hajtá fejét, az „utbiztosi fiók” kemény deszkáján elnyulván.

S hogy felébredt, reggeli napsugár világítja be a fiókot, s Uram Péter, a levélhordó, már „boldog újévet” kívánt neki.

— Ah, álom ez, vagy való? kérdezte a nyul szemeit dörgölve, bocsássatok, az utam sietős: még tegnapelőtt kellett volna *H. . .*-nál lennem. — Ohó! Az nem úgy megy nálunk — mondotta Uram Péter — te nem mehatsz, neki kell érte jönnie! Megyek is már kiértesíteni.

A mese megint csak ott végződik, hogy a csiga előbb ért a célhoz.

A címzett előbb *csak* *vevényt* kapott, s magának kelle a levélért küldeni. A postán aztán a küldöncét előbb lehordták, hogy „Csak az urak zaklatj k még ujév napján is a postahivatalt”, aztán megváratták délig, s csak akkor lett a levél kikézbcsítve!

S midőn még megjegyzem, hogy a nevezett napokon forgalmi akadály e vonalon nem volt, kérem a tek. szerkesztő urat, sziveskedjék jelen soraimat becses lapja hasábjain közzétenni, hogy a n. é. közönség megítélhesse ezt az expresse eljárást, s okulására annak, akit illet.

Császár József.

London N. E., 1895. jan. 4.

Tehintetes szerkesztő úr!

Fájdalom, hogy ily messze élek szülővárosomtól és nem vehetem részt elhunyt drága jó apám *Klein Mór* temetésén, S. A. -Ujhelyben, hogy személyesen fejezhettem volna hálámat családunknak mindazon jó emberei előtt, kik részt vettek a temetésén.

Ezennel szívből nyilvánítom előttük gyermeki hálámat a kegyes részvételért.

Klein Adolf.

Tanügy.

Készüljünk az ünneplésre!

Sárospatakon f. hó 22-én d. e. 9 órakor Zemplén-vármegyé minden szép és jóért lelkesülni tudó elemi népoktatásügyi tanférfia, hacsak elháríthatatlan akadály útját nem állja, szellemi találkozót ad egymásnak a sárospataki állami tanítóképző intézet 25. éves fenállása emlékére az intézeti nagy terem falai közt tartandó ünnepségen.

A tanító nemzedék, mely úgy a rendes mint a póttanfolyamokon ott tanult minden szép, jó és igazért lelkesülni, s ott szerzte meg társadalmi állása létfeltételét, tomegesen fog oda zárandokolni, újralathatni a tanár-apostolokat, kikkel részben mar az élet porondján együtt harcolják az életet; újra látni a varázsló ifjúkor derekán, *apostolok osszításakor*, szem elől vesztett és azóta fel nem talált tanulóársakat: az ünnepségen latott és hallott dolgok felemelő hatását szívben, a tühelyhez hazavinni s új erőt meríteni abból a jövő küzdelmeihez.

Van e tanító ki nem sietne oda? Van-e, ki az élet-küzdelemben kapott sebet, keblére öelve bajtársat, enyhíteni nem ohajtaná? Bizonyára egy sincs!

Mindazok tehát, kik a Krisztus tanítói nevét, bár szegényül is, de önérettel hordják a keresztet: jöjjenek, oh jöjjenek ott össze e magasztos napon! Legyen egygyé, folylyon ott össze minden tanítói szívben luktető érzés; adja a valhoz vetett vall a biztosság érzetét a jövő sikerrel kecsegtető munkájához!

Es ekkor látni fogja a társadalom, hogy nem pusztán a kenyérért küzd a tanító, hanem igenis: az intelligenciának bir avval a mértékével, mely tud eszmékért, magas célokért is lelkesülni; s hogy a tanító, egy testület, melylyel a jövő nagy kérdései megoldásánál, mint egyik lényeges faktórral, számolni kell.

Aki hall és érez velünk: az ott lesz; akit pedig nem elháríthatatlan akadály, de a közöny tart távol: az bizonyára sajnálni fogja, hogy nem örült az örülőkkel.

De ilyen, úgy hisszük, nem lesz egy sem, vagy igen kevés.

Alsó-Bereczki, 1895. jan. hó 12-én.

Zachariás Vince, gk. néptanító.

Berecz Károly, közs. néptanító.

CSARNOK.

Cimtelen dalok.

I.

Oh ne sirasd a mult üdvét,
Mít sem érsz el könnyeiddel!
A virágot, ha már hervad,
A harmat sem éleszti fel.

Rég kiégett keblünk lángja,
Elhagvadt már szenvedélye;
Vonjond fátyolt a feledés,
Szívünk átkos szerelmére.

II.

Sirhalommá lett a világ
Hogy elvesztém szerelmedet,
S oly fárasztó, sivár a lét
Ily bus, hideg halom felett.
Örömtelen, sivár a lét.

Lelkemre hullt sötét árnya,
Szenvedésem éjjelére
Nincs az égnek egy sugára.

Szerelmeddel letűnt minden,
Minden a mi egykor szép volt;
Mély, borongó gyászba borult
A ragyogó fényes égbolt.
Nappalomnak nincs sugára,
Se csillaga éjjelemnek;
Te miattad atkozom én
Boldogtalan életemet.

III.

Hajh! mindennek vége, vége,
S alig van egy könyvem érte;
Összetörtem hitem, lelkeim,
Be szárandó koldus lettem
Miattad.

Hitem, lelkeim eltörpva,
Vergődik a hitvány porba,
Álom, ábránd rég eloszlott,
Nem lehetek többé boldog
Teveled,

Jön még idő, majd meglátod,
Emlékeimet sirva áldod;
Sirva áldod, sirva nézed,
Mint hervaszt a bánat érte,
De késő.

Sirva áldod, sirva nézed,
S akkor bánod meg a vétkeid,
Ha majd téged esketőre
Engem meg a temetőbe
Kisérnek.

Szendrói Holozsnyay Ciril.

Vármegyei Hivatalos Rész.

1195. sz./löisp. 94. Zemplén-vármegye főispánjától Pályázati hirdetmény.

A nyugdíjazás folytán üresedésbe jött gálcsécsi járásorvosi állásra, amelylyel évi 500 frt fizetés, 100 frt lakbér átalány s a szabályrendeletileg megállapított orvosi díjak vannak egybekötve pályázatot hirdetek.

Felhívom ennél fogva azokat, akik ezen állásra pályázni ohajtanak, hogy az 1883. I. t. c. I. és 9. §§-ban, illetőleg az 1893. évi 80099. szám alatt kiadott belügyministeri szabályrendeletben megjelölt minősítésüket igazoló, felszerelt kérvényeiket hozzám bezárolag az 1895. év január hó 31-ig nyujtsák be, minthogy későbbben beérkezőndő folyamodásokat figyelembe venni nem fogok.

Kelt S. A. -Ujhely, 1894. évi dec. hó 31-én.

1-3

Molnár István, főispán,

25510. sz. T. Zemplén-vármegye alispánjától,

Szabolcs-vármegye alispánja az 1895. évben tartandó országos vásárok határidejének jegyzékét 16532. sz. a. átküldi.

A jegyzék a vármegye hivatalos lapjában közzététetik, továbbá a bodrogközi, s. a. -ujhelyi, tokaji és szerencsi járások fösözgabiráinak Szabolcs-vármegyével szomszédos községekben közzététel céljából kiadatik.

Miről Szabolcs-vármegye alispánja értesítettik. S. A. -Ujhely, 1894. dec. 21.

Matolai Etele, alispán.

A vármegye területére engedélyezett országos vásárok jegyzéke az 1895. évre.

Nyiregyháza.	Szeptember hó	12-én.	
Március	4-5.	November hó	14-én.
Május	27-28.	December hó	12-én
Szeptember	9-10	Mária-Pöcs.	
December	9-10	Február hó	11-én
Hetivásár Szerdán és Szombaton.		Május hó	6-án
		Augusztus hó	26-án
		December hó	9-én
Nagy-Kálló.	Nyir-Mada.		
Február	28-án.	Április hó	3-án.
Áprillis	26-én.	Május hó	15-én
Junius	27-én.	Julius hó	17-én.
függőben		Augusztus hó	21-én.
November	28-án	December hó	18-án.
Ujfehértó.	Nyir-Bakta.		
Január	31-én.	Január hó	28-án.
Junius	6-án.	Április függőben.	
Augusztus	29-én.	Julius hó	1-én.
November	24-én.	Augusztus hó	19-én.
Balkány.	Vaja.		
Március hó	26-án.	November hó	4-én.
Junius hó	25-én	Vaja.	
Október hó	29-én.	Augusztus hó	5-én.
December hó	24-én.	Tisza-Lök.	
Nyir-Bátor.	Május hó		
Január hó	24-én.	Julius hó	11-én.
Március hó	28-án	Augusztus hó	22-én.

Szeptember hó 26-án.
November hó 28-án.
Szentmihály.
Január hó 21-én.
Április hó 23-án.
Július hó 8-án.
Október hó 4-én.
Tizza-Dob.
Január hó 7-én.
Április hó 8-án.
Július hó 29-én.
Szeptember hó 23-án.

Folgár.
Január hó 2-án.
Március hó 13-án.
Június hó 12-én.
Szeptember hó 18-án.

Rakamaz.
Április hó 25-én.
Augusztus hó 5-én.
November hó 4-én.

Kelt Nyiregyháza, 1894. december 10.
Miklós,
kir. tanácsos, alispán.

Bogdány.
Március hó 13-án.
Június hó 26-án.
Október hó 2-án.
December hó 4-én.

Kis-Várda.
Március hó 18-án.
Május hó 20-án.
Június hó 17-én.
Szeptember hó 2-án.
Október hó 28-án.
December hó 23-án.

Dombrád.
Január hó 14-én.
Április hó 29-én.
Július hó 28-án.
Október hó 7-én.

Mándok.
Április hó 1-én.
Június hó 24-én.
Október hó 28-án.
December hó 4-én.

A szerkesztő postája.

M. Gy. — úrnak *Sztarina*. Oklevelét tegnap expedálták.
K. A. úrnak — *London*. Cheque-jét leszámítás végett beküldöttük a budapesti kereskedelmi banknak. „Ünnepi szám”-unkat egyidejűleg az ön címére utnak indítottuk.
Sz. P. — *B. Végardó*. Levelünket megkapta-e?
L. B. úrnak — *Kassa*. Ünnepi számunk megjelenése alkalmából hozzánk intézett levele annyival is inkább jól esett nekünk, mert egy „male contentus” ur onnan (az egész országból az egyetlen) förmedvényes hangot hallatott.
U. J. — *Lasztomér*. A gratulációt köszönöm. Indítványod életrevalóságán gondolkozni fogok. Jan. 28-ára neked már ma a legjobbakat kívánom.
B. F. úrnak — *Epest*. Sietünk „hóolvadás” előtt át-olvasni. Szíves érdeklődéséért köszönet.
B. K. úrnak *A-Berecki*. Apellációját elintézzük. A névsort mint a tudósításokat is örömmel vettük. Szíves üdvözet!
B. J. úrnak — *Tolosa*. Reklamációját átszolgálatottuk a kiadóhivatalnak.
M. dr. A jó véleményért köszönet. Azt a bizonyos személyi kérdést, más formában, mint volt téve, elintézni nem lehetett.
Az arva. — Száll a golya. — Az a szerelem című versek kritikán alul állók.
B. E. — *N-Polena*. Eljártunk megbízatásunkban. Más-kor is nagyon szívesen!
Cs. J. — *Grozócz*. Levelet küldöttünk.
Szécs-Keresztur. Rendes levelezőnk sorába ígtattuk.
H. Cz. úrnak — *Sztánfalva*. A t. példány megindítása iránt intézkedtünk.

Sátoralja-Ujhelyi piac. 1895. jan. 11.

	I. o.		II. o.		I. o.		II. o.		
	ft	kr	ft	kr	ft	kr	ft	kr	
16 gr. zsemlye	—	2	—	—	Paszuly 100 »	7 00	6 00	—	—
klgrammonkint	—	—	—	—	» 1 »	—	8	07	—
Abajdóc-kenyér	—	9	—	—	Aszaltszilva 100 l.	—	—	—	—
Rozs-kenyér	—	8	—	—	» 1 »	—	—	—	—
Marhahús	—	48	—	48	Örlött dara 100 »	—	14	—	—
Borjuhús	—	56	—	—	» 1 »	—	18	—	—
Báranyhús	—	—	—	—	Tatárka 100 liter	—	—	—	—
Sertéshús	—	48	—	56	» 1 »	—	20	—	—
Szalonna	—	60	—	56	Burgonya 100 liter	2 50	2 00	—	—
Pátens gyertya	—	56	—	—	Életneműek:				
Öntött gyertya	—	52	—	—	Buza 1 mmáza	6 00	5 80	—	—
Szappan	—	28	—	—	Kétszeres 1 mm.	—	—	—	—
Egy tojás	—	5	—	—	Rozs 1 mmáza	5 00	4 90	—	—
» kiló mák	—	—	—	—	Malátára 1 mm	—	—	—	—
» » vaj	1	—	95	—	Árpa 1 mm.	5 50	5 20	—	—
Sertészir	—	70	—	65	Zab 1 mm.	5 20	5 00	—	—
Liszt 100 kiló	13	20	—	—	Kása 1 mm.	10	9	—	—
» 1 »	—	15	—	—	Kukorica 1 mm.	5 80	5 60	—	—
Borsó 100 kiló	18	—	16	—	Spiritusz 1 liter	1	—	80	—
» 1 »	—	20	—	18	» á 100 Tralles ^o	—	90	—	70
Lencse 100 »	12	—	8	—	Sav. káposzta 1 ko.	—	10	—	—
» 1 »	—	14	—	10					

Felelős szerkesztő:

D O N G Ó G Y. G É Z A
Kiadó-tulajdonos: **Éhler Gyula.**

H I R D E T É S E K.

ELSŐ TOKAJI COGNAC-GYÁR
mely csak Tokajban létezik
állami kedvezményvel kitüntetve.
A magyar királyi kereskedelmi miniszterium felügyelete alatt.

Arany érmek: Páris, Bordeaux Nizza, Brüssel, Haaga, London, Berlin és Chicagó kiállításaitól.

1894. Bécsi nemzetközi kiállításon diszoklevél mint legmagasabb kitüntetés.

Óvakodjunk értéktelen utánzásoktól.
Valódi tokaji Cognac Tokajból

Csakis ezen Tokaj város
cimerével valódi borkivonat.

Kapható: Minden nagyobb fűszer- és csemege kereskedésben, gyógyszer-tárakban, továbbá minden jobb vendéglő és kávéházban.

10./1895. sz.

A viravai körjegyzőtől.

Hivatalos árverési hirdetmény.

Alulírott közhírré teszem, hogy a Körömhöz tartozó Homona-Rokító, Izbugya-Rokító, Homona-Zbojna, Izbugya-Zbojna, Olsinkó, Világ és Virava községek határában a volt urbéri föld-, rét-, erdő- és legelőterületeken gyakorolható vadászati jog az 1883. évi XX t. cz. 3. §-a értelmében egymást követő 6 évre, és pedig az elől nevezett

négy község részéről Izbugya-Rokiton Rozenblum Mendel házánál folyó évi január 30-án d. u. 2 óraker, s az utóbb nevezett három község részéről pedig Viraván folyó évi január 31-én d. u. 2 óraker a körjegyzői irodában nyilvánosan bérbe fog adatni.

Feltételek iránt nálam tudakozódhatni.
Virava, 1895. január 5-én.

Goócs József,
körjegyző.

Sírkövekre feliratok vésése és aranyozása

SIR-EMLEK-KÖVEK NAGY RAKTÁRA.

BURGER ADOLFNÁL
S.-A.-UJHELYT
Főutcán, a „Vörös ökor” vendéglő épületében.
MINDEN IDŐBEN
nagy választékban tartok s kívánatra felállítok
POROSZ SZÜRKE MÁRVÁNY,
GRANIT, SZIANIT
és homokkő sírkövet.

Tisztelettel
BURGER ADOLF
vállalkozó.

Sürgönczim:
Burger Adolf S.-a.-Ujhely.

Kívánatra képes árjegyzék megtekintésül bérmentve küldetik.

A S.-A.-Ujhelyben Kazinczy-utca 515. szám alatti és az izr. status-quo hitközség tulajdonát képező háznak

5 szobás emeleti lakása

konyha, éléskamara, fakamara, 1 istálló, pincze és paddal, valamint kerttel (az udvaron kut is van) 1895. évi április hó 24-től egy vagy több évre bérbe vehető. Értekezhetni **Reichard Mór** hitközségi elnökkel.

Tk. 3755./1894. sz.

Arverési hirdetményi kivonat.

A szerencsi kir. bíróság mint tdkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy özv. Grosz Ferencné megyaszói lakos végrehajtatónak Várad Juliánna férj. Szatmári Istvánné mádi lakos végrehajtatást szenvedő elleni 245 ft 47 kr hátrálékos tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtatási ügyében a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék (a szerencsi kir. járásbíró) területén lévő Megyaszó község határában fekvő a megyaszói 1193. számú tjkvben A. I. 1/8 urbéri telek 1-6 sor sz. 836/b. hr. számú szántóföld a „Téttelene” 938. hr. sz. szántó a „Dorgon” 1282/b. hr. sz. szántóföld a „Kötélföldön” 1488/b. hr. sz. szántóföld, a „Kenderföldön” 1885/b. hr. sz. szántóföld, a „Cseresvölgy”-ben 2883/b. hr. sz. szántóföld, a „Ritkán” Várad Juliánna férj. Szatmári Istvánné tulajdonul jegyzett ingatlanokra egy-egyzerre s együttvéve 507 frtban ezennel megállapított kikiáltási árban az árverést elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1895-ik évi február hó 12-ik napján délelőtti 10 óraker Megyaszó község házánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fog. Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becslésének 10%-át vagyis 50 ft 70 krt készpénzben, vagy az 1881. LX. törvényzikk 42-ik szakaszában jelzett árfolyammal számított és az 1881 évi nov. hó 1-én 3333. sz. a kelt igazságügy min. rendelet 8-ik §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni avagy az 1881. LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt a szerencsi kir. bíróság mint telekkönyvi hatóságnál 1894. évi november hó 23-án.

Dr. Várady Sándor, kir. aljbíró.

Hirdetmény.

Alulírott hivatal ezennel közhírré teszi, hogy Szabolcs-vármegye F.-Kenéz község határában fekvő „Sózó” erdőben mintegy 1500 darab levágott fűz- és nyárfa törzs folyó évi január hó 18-án délelőtti 10 óraker T.-Dada község házánál megtartandó nyilvános árverésen elfognak adatni.

A szerződés mintája az árverés alkalmával a helyszínen megtekinthető.

Miről a venni szándékozók oly megjegyzéssel értesítenek, hogy az árlejtés alkalmával 150 ft bánatpénz teendő le.

S.-A.-Ujhely, 1895. évi január 11.

M. kir. folyammérnöki hivatal.

A s.-a.-ujhelyi népbank mint takarékpénztár

által 1895-ik évi február hó 10-ik napján délután 3 órakor az intézet helyiségében tartandó

XXV-ik évi rendes közgyűlésre

a részvényesek megjelenni tisztelettel felkéretnek.

A közgyűlés tárgyai következők:

1. A közgyűlés jegyzőkönyvének hitelesítésére két részvényesnek megválasztása.
 2. Az igazgatóság évi jelentése az 1894. évi üzlet eredményéről.
 3. A felügyelő-bizottság erre vonatkozó jelentése.
 4. Az 1894. évi zárszámla és mérleg megállapítása.
 5. Az 1894. évi osztalék és kifizetése idejének megállapítása.
 6. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság részére kiadandó felmentési határozat
 7. Az alapszabályok némely intézkedésének módosítása.
 8. Két igazgatósági tag, egy felügyelő-ségi rendes és két póttag megválasztása.
 9. Netaláni indítványok tárgyalása.
- Végül közhírré tétetik, hogy az 1894. évi zárszámadás és jelentés megtekintés végett a közgyűlést megelőzőleg 8 nappal az intézet helyiségében kifüggesztve leend.
- A közgyűlésben részt venni akaró részvényesek vagy törvényes képviselőik részvényeikkel együtt az alapszabályok 27. §-a értelmében az igazgatóságnál nyugta mellett letenni tartoznak s szavazatjeggyel láttatnak el.
- Kelt S.-A.-Ujhelyt, 1895. évi január hó 11-én.

Az igazgatóság.

!Négy regény ingyen!

Felhívás

a művelt magyar olvasó közönséghez!

A „Képes Családi Lapok” jelenleg már az ország minden vidékén a legtöbb művelt magyar család rendszeres házi lapja.

Közkedveltséget és elterjedtséget az által ért el, hogy mindig hazafias irányban s úgy van szerkesztve, hogy a serdülő leánykának is bátran a kezébe lehet adni, s e mellett az atyák, anyák és nagyanyák is mindig megfelelő szórakozást és hasznos olvasmányokat találnak benne.

A „Hölgyek Lapja” című melléklet, a nő hű tanácsadója és szellemi titkára.

A „Regénymelléklet” évente négy díszes regényvel ajándékozza meg előfizetőit, szép színes borítékkal, melveknék egyenkénti bolti ára 1 frt, tehát összesen négy forint.

A „Boríték” tele van szórakoztató talányokkal s mulattató apróságokkal, kérdésekkel, feleletekkel, egy szóval a „Képes Családi Lapok” a legértelmesebb, a legelőkelőbb szépirodalmi képes hetilap.

A képek a legelső művészek esetének köszönik létüket. A „Hölgyek Lapja” mellékletének dívatképei mindig a legjobb dívatnak mintái; így az 1895-ik évi első szám a következő tartalommal jelen meg:

„Házmár és társa” regény Beniczkyne Bajza Lenkétől; „Ujév” költemény Ábrányi Emiltől; „A befelé fordított kép” novella Muray Károlytól; „A nő feladata” dr. Turnowsky Mórtól; „A sötét világ” Tolnay Lajostól; „Az ifjú anya” kölfemény dr. Feleké Sándortól; „Az álom” G. Diószeghy Mórtól; „Bál után” Mézáros Sándortól; „Az időről” szatira Jámor Lajostól; „A szép színész” regény Rudnyánszky Gyulától.

Előfizetési árak:

a „Hölgyek Lapja” c. dívat s „Regény”-melléklettel együtt
Égész évre 6 frt — kr.
Fél évre 3 frt — kr.
Negyed évre 1 frt 50 kr.

A „Képes Családi Lapok” hetilapból mutatóvány-számot ingyen és bérmentve küld a kiadóhivatal mind azoknak, akik ez iránt — legezélszerűben levelező-lapon — hozzá fordulnak.

A ki három új előfizetőt gyűjt s az előfizetési összeget utalványon egyszerre beküldi, annak elismerésül „egy díszes emlékkönyvet” küldünk.

A ki az egész évre szóló hat frtnyi előfizetési összeget 80 kr esomagolási és postaszállítási díjjal együtt egyszerre beküldi, annak elismerésül 4 regényt küldünk; a ki 3 frt előfizetési összeget 40 kr esomagolási és postaszállítási díjjal együtt egyszerre beküld, annak két regényt küldünk elismerésül; a ki csak 1 frt 50 krnyi negyedévi előfizetési díjat 20 kr esomagolási és postaszállítási díjjal együtt egyszerre beküld, annak a kiadóhivatal egy regényt küld jutalmul.

A „Képes Családi Lapok” kiadóhivatala

Budapest, Vedász-utca 14 sz. sajtó h. ázába

Tk. 3797/1894 sz.

Árverési hirdetményi kivonat.

A gálszécsi kir. járásbírósg mint tekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Takács Jánosné szül. Dupály Anna végrehajtónak Dupály András örökösei végrehajtást szenvedők elleni 180 frt tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék és (a varannói kir. járásbírósg) területén lévő Szedliszke községében fekvő a szedliszkei 69. sz. tjkvben A. I. 26-43. s. sz. a. foglalt ház és 2/4 telekből álló ingatlan és az ahhoz tartozó közös legelő illetőség fele részben Dupály András nevén álló jutalékára az árverést 461 frtban ezennel megállapított kikiáltási árban

elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1895. évi február hó 7. napján d. e. 9 órakor Szedliszke községe bírójának házában megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladtni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át vagyis 46 frt 10 krt készpénzben vagy az 1881. évi LX. törvénycikk 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi nov. hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyministeri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes érték papírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. 60. törvénycikk 170. szakasza értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Gálszécsen a kir. járásbírósg mint tekkönyvi hatóságnál, 1894. évi nov. hó 20. napján.

Dr. Matolay Gábor, kir. aljbíró.

Tk. 2907/894 sz.

Árverési hirdetményi kivonat.

A k.-helmezi kir. járásbírósg, mint tekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a m. kir. kincstár végrehajtónak Hajdu Jánosné szül. Buxár Fáni végrehajtást szenvedők elleni 163 frt 95 kr tőkekövetelés és járuléki iránti végrehajtási ügyében a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék (a kir.-helmezi kir. jbrósg) területén lévő Dámóc közsg határában fekvő, a dámóczi 112. sz. tjkvben 220, 449, 489/4, 543, 600, (824-826), (906-907), (1064-1066), (1243-1244), 659/b. hr. sz. alatt foglalt ingatlanokból Hajdu Jánosné szül. Buxár Fáni nevén álló jutalékra az árverést 457 frtban ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1895. évi február hó 15. napján d. e. 10 órakor Dámóc közsg házában megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladtni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át, vagyis 45 frt 70 krt készpénzben, vagy az 1881. LX. t.-c. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi nov. hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyministeri rendelet 8-ik §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. c. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt a kir. járásbírósg, mint tekkönyv hatóságnál K.-Helmezen, 1894. évi nov. hó 18. napján.

Farkas, kir. aljbíró.

Tk. 2438/94. sz.

Árverési hirdetményi kivonat.

A tokaji kir. járásbírósg mint tekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a kir. kincstár végrehajtónak Drabnyák János végrehajtást szenvedők elleni 66 frt 17 kr tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék (a tokaji kir. járásbírósg) területén lévő A.-Komlóska községben fekvő az aranyos-komlóskai 9. sz. tjkvben A. I. 1-5. sor. 76, 542, 384, 644, 1527. hr. sz. alatt Drabnyák János (kinek neje Puchniák Erzsébet) végrehajtást szenvedett tulajdonánál bel és külsőségre 319 frt, — továbbá az ugyanezen tjkvben ugyanezen végrehajtást szenvedett tulajdonánál irott 718. hr. sz. alatt felvett szőlőre az árverést 100 frtban ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1895. évi január hó 29. napján d. e. 10 órakor Aranyos-Komlóska község házában megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is elfognak adatni.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át készpénzben vagy az 1881. LX. törvénycikk 42. szakaszában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyministeri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. c. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Tokajban, a kir. járásbírósg, mint tekkönyv hatóságnál 1894. évi október hó 31-ik napján.

Láczay, kir. jbró



Nem a reklámnak, hanem a sok ezer ember általi személyes továbbajánlásnak, — a kik a

Richter-féle Tinct. capsici comp. - I (Horgony-Pain-Expellent)

az utolsó 25 évben jó sikerrel használták, — köszönheti ezen igazán biztos hatású háziszert nagy elterjedését és általános kedveltségét. Ki a Tinct. capsici comp.-t (Horgony-Pain-Expellent) küszvényénél, csuznál (tagszaggatásnál), keresztsontfájásnál, fej- és fogfájásnál, csipfájdalomnál, fájdalomcsillapító bedörzslésként alkalmazta, abból egy üveget mindig készletben fog tartani, hogy azt meghűléseknel is, mint leve-zető, elhárító szernek alkalmazhassa. Ezen rég jónak bizonyult háziszertnek ára igen olcsó, tudniillik 40 kr., 70 kr. és 1 frt. 20 kr. üvegenként. — Kapható a gyógyszerárakban; Budapeston Török József gyógyszerésznél. — Csak a „Horgony” védjeggyel ellátott üvegek elfogadandók. Richter-féle gyár Rudolstadtban, Thüring.



Orvosi tekintélyek által kitűnőnek elismerve!

Rheuma-szesz

biztos hatású külszer rheuma, csuz s a test bármilyen szaggatásai és fájdalmai ellen.

Ara 1 korona.

Kapható a készítőnél és feltalálónál: **Widder Gvula** gyógyszerésznél **Kis-Szebenben**.
S.-A.-Ujhelyben: Kincsesy Péter
Szerencsen: Özv. Battáné,
Tokajban: Czigányi B.,
Homonnán: Szekerák Ambrus,
Varannón: Gál Gusztáv,
Sárospatakon: Dr. Rik Gusztávné,
N.-Mihályban: Tolvaj Imre gyógyszer-tartárakban s minden nagyobb gyógytárakban. Fog- és fejfájást 5 percz alatt megszüntethetünk.

I. V. 1895. sz.

Árverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék 1894. évi 12983. számú végzése következtében Lszépi István ügyvéd által képviselt Strömpl Gábor javára Bolgáry András és társa helybeli lakos ellen 3000 frt s jár. erejéig foganatosított utján végrehajtást utján lefoglalt és 1258 frt 20 kr-ra becsült házi butorok, szalona, zsir, szekerek, lovak, stb.-ből álló ingóságok nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek a s.-a.-ujhelyi kir. jbrósg 8320/94. számú végzése folytán 3000 forint tőkekövetelés ennek 1894. évi december hó 4. napjától számítandó 6% kamatai és pedig összesen 55 frt 95 krtban bíróság már megállapított költségek erejéig helyben alperesek lakásán leendő eszköz-lésére 1895. évi jan. hó 15. napjának délutáni 2 órája határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. cz. 107. és 108. §§-ai értelmében készpénzfizetés mellett a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is el fognak adatni.

Kelt S.-A.-Ujhely, 1895. évi január hó 5. napján,

Tomassovszky Lajos, kir. bir. végrehajtó.

HIRDETMÉNY.

A zemplénmegyei kereskedelmi-, ipar-, termény- és hitelbank részvényesei

folyó évi február 10-én d. e. 10 órakor

**Sátoralja-Ujhelyben az intézet helyiségében tartandó
XXV. RENDES KÖZGYÜLÉSRE**

tisztelettel meghívtnak.

Tárgyak:

1. A közgyűlési elnök és a jegyzőkönyv-hitelesítők megválasztása.
 2. Az igazgatóságnak üzleti jelentése.
 3. A felügyelő bizottság jelentése.
 4. Az évi mérleg megállapítása, a nyereség felosztása és az osztalék kiszolgáltatása iránti határozat.
 5. Az igazgatóságnak és felügyelő-bizottságnak adandó felmentvény.
 6. Sorrendben kilépés és elhalálozás folytán 3 igazgatósági tag helyének választás utján betöltése.
 7. A felügyelő-bizottság egy rendes tagjának és esetleg egy póttagnak a választása.
- Minden részvényes, ki akár személyesen, akár meghatalmazott által a közgyűlésen részt venni kíván, felkérjük, hogy az alapszabályok 31-ik §-a értelmében részvényeit a le nem járt szelvényekkel együtt, a közgyűlést megelőző napokban az igazgatóságnál elismervény mellett letétmentényezni szíveskedjék.

Kelt S.-A.-Ujhelyben, 1895. január hó 11-én.

Az igazgatóság.

Csúsz és köszvény

csúszós fej- és fogszagú, ütési és fúzódási, valamint fagydagánatok ellen meglepő gyorsan és biztosan hat a

REPARATOR

nevű gyógyszer, melynek üvege 50 kr., vagy egy írtért minden gyógyszerárban kapható. A Reparatorral a Rökus-kórházban 136 esetben tetétt kísérlet, melyeknél 7 esetben javulás, 129 esetben teljes gyógyulás éretett el.

Verszegényseg és sápkór

továbbá gyenge gyermekek erősítésére kitűnő hatású és pompás ízű szer a Tokaji China vas-bor, mely az országos egészségügyi tanács javaslatára belügymin. engedéllyel látott el. Sok rossz utánzat létezik, miért is kérem, vételnél névaláírást követelni. Kis üveg 1 frt 60 kr., nagy 3 frt.

ACATIA-SZAPPAN

kedves illata, kellemes habzása és rendkívüli tartósságánál fogva lett rövid időn kedvelté 1 drb. 50 kr., 3 drb egy dobozban 1 frt 40 kr.

Acatia arcz-crème

rövid pár heti alkalmazásnál pompás üde, gyermeked arczbőr nyerhető. Az arczbőr mindenemű éktelenségét bizton eltávolítja. 1 üveg ára 1 frt.

A „crème de Marguerite“

az arczbőr táplálására, üdén tartására szolgál. Előkelő körökben igen kedvelt. Egy köcsög ára 2 frt.

Ezek gyógyszerárak kiválóbb speciálitásai, melyek főváros és országszerte a legjobb hírnévnek örvendenek, s postán is küldetnek.

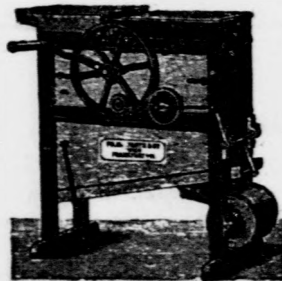
KRIEGNER GYÖRGY

gyógyszertára a „Magyar Koronához“ 1-6

BUDAPEST, KALVIN-TÉR.

Kukoricza-morzsolók

kéz- és erőhajtásra, egyszerű és kettős szerkezettel, szelölével és szelelő nélkül.



Gabona-rosták,

Konkolyozók (trieurök);

kezi kezelésre való

Széna- és szalmasajtók

fekvőn vagy kocsira szerelve,

Takarmány-füllesztők,

Szállítható takarékfőző-üstök takarmány stb. részére Szecsavágók,

Répa- és burgonyavágók,

Darálók

elismert legjobb minőségben és szerkezettel készülnek

Mayfarth Ph. és Társa

cs. és kir. kiz. szab. gazdasági gépgyárban

BÉCS, II/1, Tabor-strasse 76. szám.

Árjegyzékek ingyen. — Képviselek felvételnek.

Védjegy. Védjegy.

Mária-
zelli
Gyomor-
cseppek

nagyszerűen hatnak gyomor bajknál, nélkülözhetetlen és általánosan ismeretes házi és népszerű.

A gyomorbetegség tünetei: étvágytalanság, gyomorgyengeség, bűzös lehelet, teltség, savanyu, felbőgés, hasmenés, gyomorégés, felesleges, nyálkakiválasztás, sárgaság, undor és hányás, gyomorgörcs szűkülés.

Hathatós gyógyszernek bizonyult fejfájásnál, a menyhíben ez a gyomortól származott, gyomortulterhelésnél étellekkel és italokkal, giliszták, májbajok és hámoroidáknál.

Említett bajknál a **Máriazelli gyomorcseppek** évek óta kitűnőnek bizonyultak, a mit száz meg száz bizonyítvány tanúsít. Egy kis üveg ára használati utasítással együtt 40 kr., nagy üveg ára 70 kr.

Magyarországi főraktár: **Török József** gyógyszerára **Budapest**, Király utca 12 sz.

A védjegyet és aláírást tüzetesen tessék megtekinteni! Csak oly cseppeket tessék elfogadni, melyeknek burkolatára zöld szalag van ragasztva a keszítő aláírásával (C. Brády) és ezen szavakkal: „Valódiságát bizonyítom“.

A **Máriazelli gyomorcseppek** valódián kaphatók.

S.-A.-Ujhely: Kincsesy Péter és Éliássy Imre gyógyszerárbaiba.

Hirdetmény.

A szerencsvideki takarékpénztár részvény-társaság közgyűlése a társaság felosztását végérvényesen elhatározván: a társaság hitelezői az 1875. XXXVII. t.c. 202. §-a értelmében netaláni követeléseiknek a jelen hirdetmény harmadszori közzétételétől számított hat hó alatt leendő érvényesítésére ezenel felhívtnak.

Az igazgatóság.

Köhögése megszűnik

a hirneves

Kaiser

mell-bonbons-jainak használata után Köhögés, rekedtség, katarus és elnyalkásodás ellen.

Biztos hatást

gyakorolnak az elismert és nagyrebecsült

Kaiser

Pfeffermünz-Caramellák

étvágyhiány, gyomorajok, rosz és elromlott gyomornál. Egy csomag ára 20 kr. Kapható **Kincsesy Péter** gyógytárában S.-A.-Ujhelyben.

A 102. sz. ungvári pincém és sárhegyi szőlőm eladó. — Kazynczy utcai házam bérbe adó évi 500 frt lakbérért.

özv. Boronkayné Stépán Ida.